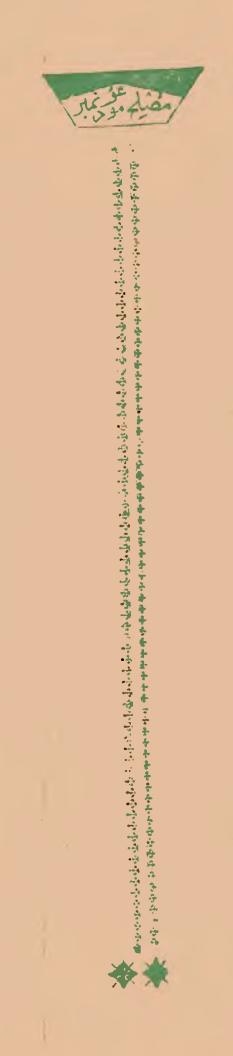


Regd. No. P. GDP-3

Registered with the Registrar of News Papers for India at No. R. N 61 57

Phone No. 35





ر شبيه مبارك حضرت الحاج مرزا بشبرالدين محود احرصاحب خليفة ابنح الثاني دخي الشرعة



سرمان در الم على المراد مستريد مستوم المستريك المراد المعلم المرابعة بشكر كالإجازة المراد المرام الم

عظم الشال سنال سنال صرافت

جب سے يبر و نيائے آب و گل مون وجود بي آئى ہے ، موت و حيات كالسِله جارى ہے . اُنِيّ مشرق سے طلوع مونے والى مرضع جہاں اپنے مان میں زندگی کے اُن گنت نئے شکونے لے کر آتی ہے وال دن وصلے مک کتنی ہی روس اپن زندگی کے دِن پُورے کر کے موت کی اغوس بي ساجاني بي و ونت كا بيهم كروش كرناموا بهياجانے والول كى معبوب يادكو يا تو رفعة رفعة بالكل محوكر ديباسے اور يا عيمراك كى داستان حیات عہد مامنی کا ایک ایسا فقہ رہ جاتی ہے جس میں آنے والوں کے لئے ولیسی کا کوئی سامان تہنی ہوتا __ اس کے برعکس ان ی ابنائے آدم یں معدود سے چند ایسے متاز اور ناور دوز گار وجود بھی ہوتے ہیں جو گل زگن کی طرح صدیوں ہی بی بنی بلد ہزادوں سالون می ایک بارشاخ مسنی پرنمودار ہوکرجنِ انسانیت کو زینت بخشنے اور اپنی بھینی بھینی عطر بیز خوشبو سے تمام نسلِ انسانی کومعطر کر دیتے ہیں ۔ ستبدنا حضرت محمود المصلح الموعود رمني الله تعالى عنه كا مقدس دبا بركت وجود مجي لارب اليي بي نابغه روز كارجليل القدر مستيول ين سے ایک خفا ۔ جو مذاہب عالم کی صدروں پر عبط کنب تواریخ اور ختلف صحف سادی میں موجود بے شار آسانی بشارات کی روشنی میں ١٢ ر حندری ١٨٨٩ ء كو آفت ب عالم تاب كی ما نند اً فق روحانيت پر طلوع مُوا - ادرعا كم إنسانيت كو اين صنبا پائتيول عيم مسلسل ٤٤ سال مک بقعه ور بناکر ۸ رنومبر ۱۹۲۵ و و بینے نفسی نقط آسان کی طرف والیس اٹھایا گیا۔

قطع نظر ان تمام بیش خبرلوں کے جو اس جلیل القدر بسر موعود کی ولاوت باسعاوت اور اس کے مہنم بالشان کارہائے نمایاں سے متعمل ہزادوں سال بہلے سے مذاہرب عالم کے منفدس سحیفول میں موجود ہیں یا جو مخبرِ صا دف حضور بنی ایک صلی اللہ علیه وسلم اور امتتِ مسلمہ کے بہت سے بزرگان وائم سلف اپنے اپنے وقت بی کال وضاحت کے ساتھ بیان فر مائی ہیں ، آئیے ہم صرف اُس پر شوکت آسانی بشارت پر ایک مرسری نظر والیں جوخود مفدس بانی سلسلہ عالیہ احدید ستیدنا حضرت مرزاغلام احد فاویافی علیہ السّلام نے ۲۰ فروری ۸۶۸ع کو بذریعیرات بہار شائع مسسر مافی

اورجس کامکمل متن مم سبان کی اسی اشاعت کے سال بر درج کر رہے ہیں۔ بیشگوئی مصلح موعود کی ای میرشوکت الهامی عبادت کا غیر جانب دارانه مطالعه کرنے کے بعد مرصاحب بصیرت اورخدا ترس قادی کے ذمین میں انسس إمكانى سوال كا أبهرنا لازى امرسے كه اكر في الوافع برِ الفاظ خُداكى بشارت دالهام بريبئ بي توكيا بيجاس سال سيمتجاوز عُركا يكب عام ُ ومنيا وار ونسان جس کی اپی زندگی چارد سطوف سے دستمنوں کے زغر میں گھری ہوئی ہونے کی وج سے ہر دقت خطرات سے دوچار ہو ، پورے وتون کے ساتھ یہ دعوی بى كرسكنا ہے كه وه اور اس كاسند كي جات دونوں اس وقت مك زنده رسي سكے جب مك كد اُن كے إلى موعود فرزند تو لد منهي مؤنا - بير بيشكوني محف ایک بیٹے کی ولاوت سے تعلق بہیں رکھنی ملکہ اس بیں ایک ایسے متصعف بصفات حسنہ ذی شان فرزند جلین کی خبر وی کئی ہے جس نے مذہرف

البين محفوص دائرة كارس عبد تمام أدنيا من شهرت وعُردي دُوام حاصل كرنا تها -

تھوڑی دیر کے لئے باور مبی کر بیا جلئے کہ بیٹما تو ہر کس و ناکس کے گھر میں بیدا ہوتا اور ہوسکتا ہے۔ مگر کمیا کوئی باب محص اپنے قیافوں کی بناء پر یہ دعویٰ بھی کر سکتا ہے کہ اس کا ہونے والا بٹیا ہرت کی آفاتِ ادعنی وسادی اور امراض مہلکہ سے محفوظ دستے موئے مذ مرت زنده د سے کا ملکہ لمبی عرر یا ہے گا - اور اس میں قدرت کی طرف سے دہ نمام اعلیٰ صلاحیتیں وولیت کی جائیں گی جو انسان کی علمی اور روعاتی نشو و نما کا سبب بنتی ہیں . بھر یہی نہیں کہ اس فرزند مزود کی خدا داد استعدادیں کسی بھی رنگ میں برو کیے کار آئیں گی ملکہ خدا تعالے اس کی ان استعدادول کو ایک محضوص ہے پر گامزن کرکے مذصرف اس فرز ند موعود کو ایت یاب کا تھیقی جانشین اور حسن واحدان بی اس کا نظیر بنائے گا - ملکہ اپنے نفل اور دست قدرت سے وہ نمام عزوری اسباب تھی تمہت ۔ كرك كابوع سے اپني فدا دا د صلاحينول كو ميج طور سے بروئے كار لانے ميں مُرد ہو كم اسے شہرت وعشروج ودام سے

ہم کدنار کریں کے ۔!! ان تمام اہم جزئبات کے ساتھ اس عظیم الثان اس فی بیٹارت کا مطالعرکرنے کے بعد آئیے! اس کی غیرمعمولی عظمت واہمیت کے آئینہ دار اس پہلو کا تھی جائزہ لیں کہ بیٹ کوئی کی اِشاعت کے معالید معاندین اسلام اپنی عادت کے مطابق اِس نشان رحمت کو تھی مسفر واستہزاء کا نشانہ بنانے کے لئے اٹھ کھڑے ہوتے ہی ،جس کے جواب بیں ستبدنا معنوت، افدین سے پاک علیات لام ۲۲ ماری

١٨٠١ع کانتهاري کوروسرمانے بي که :-" يهصرف بيث كوفى مى نهب بلكر الكي عظيم الشّان نشان إسانى بيحرب كو خدائ كريم حبّ شانه في بهارس بني كريم دوف ورجم محد مسطفیٰ صلی الشرعلیه وسلم کی صداقت وعظمت فل ہر کرنے کے سلے ظاہر فرمایا۔ ہے " د تبلیغ دسالت جلدادل مسائے) مخالفین کی ہرزہ سرائیوں کو دیکھ کر الٹرنعالی کی رحمن کس رنگ می جوٹن میں آئی اورمق یں بال سلب دعالیہ احدیہ کوعطا ہونے والی بیر مہتم بالتان آہمانی بشارات وتب مقرته برکس ورجه صفائی اور کال اب وتاب کے ساتھ بوری ہوئی ۔۔۔ ج اس مفام پر بینجینے کے بعد مرضًا ترس فاری یہ سوچے پرمحببور ہوجاتا ہے کہ کون باب ہے جو اپنے ہونے والے بلیے کی مبدت ایساعظیم الثان وعوی کرکے ای دعویٰ کو اس سمیع و بھبیر اور تا در و توانا خداک طرف منسوب کرنے کی جراً ن کرسکتا ۔ ہے جب کی اُفاہ ہرانسان کے إعال اور نيتول کامحاميم کے ہوئے سے ۔ بلا شاک اس کی ذات والاصفات کی سبدت یہ گران کر نامجی گنا و تظیم ہے، کہ وہ نعوذ بالند ابن مغلوق کو مرامی میں مبتلا کرنے کے لئے ایک تفتری کے مُنہ سے کی ہوتی ایک ایک بات کومن وعن پُولا کر دکھائے ۔ اور اسے، اپنے علم غیب کے ابیے تحفی ورمحقی اسرارسے آگاہ روي جن كي نسيدن فود وه ابين مقدى كلام مي واضح طورس يه فرا چا ب كرء إلم العَبْرِب فَلَا يُظْهِرْ عَلَى غَيْرِ به اَحَدًا إلَّا صَنِ ا وَتَعْلَى مِنْ وَ سَوْلِ (سُورة جن ع) لين علم عنب صرف ميرى ذات سيم عفوص سے - اور عَن است غنيب بر بَرُز برگزيده رسولوں كے كسى كومطلع بهني كوتا - ليس شربت سواكه عضيم الشان بيشكولي كسى السانى ذمن كى بيدا وارمنبي ملكنى الحقيقت برأسى علم النبوب مقداكا كلام سي جوم ردودهي البيت بركز بده مامورين کے دویٰ کی مدانت کو پر کھنے کے لئے کافی و شافی شبوت مہنا کرتی ہیں۔ ماف ول کوکٹرز ، عبازی حاجت بنیں کو اکنشاں کافی سے کردل می ہوخوف کر کہار

بمفت روزه فيكن فادبان مُصْلِحَ مُوْكُوكِيَابِ -: -: -:

٢٦ ربع اثالي ٣٠١١هر بمُطَابِقً واربليغ ٢٢ ١١٠ ا ٠١رفروري ١٩٨٣ ع جلد: ۲ سناره: ۲

سُرِي اللهِ

الانز_____ ٢٦ رديه شنای سے مالك غيرىدرىدى كون داك ــــــــــ ۵ دويي نی پرکہ ۔۔۔۔۔ ۲۰ یسے اشاعت خصوسی ----- ۱- رومی

اخبارا عربة

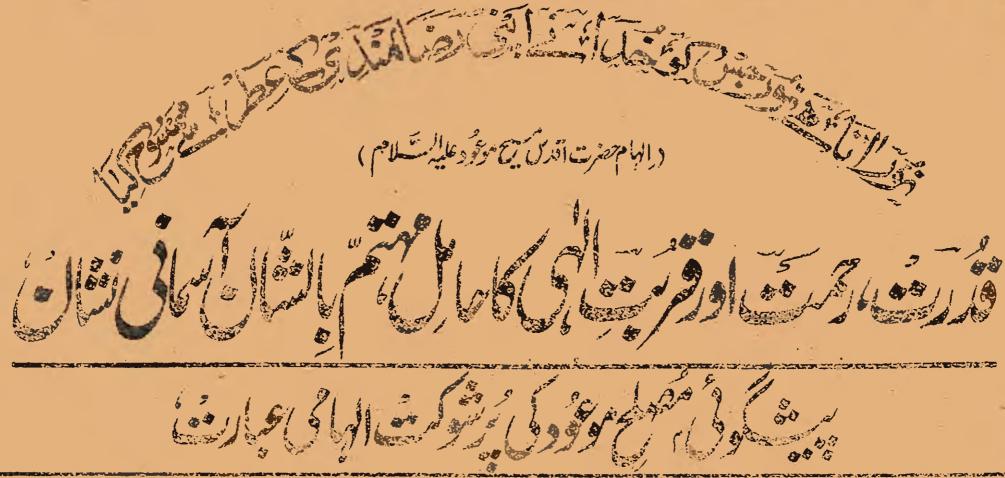
قامیان ، رقبیغ (فروری) به تیدنا حفزت اميرالمونين طليفة المريح الرابع ايده المتر تعاليك بفر • العزيز كى سحت كے منفان مورخ سائم ١١ كو ربوه سے تشریقب الانے والے مہانان کوام کی زمانى طنة والى تازه تري اطلاع منظريه كم "حصنور كامحت الله تعالى كي ففنل سے ایمی ہے" الحمد بلا

اجباب البيف الجبوب المام بهام كي صحت و سلامتی ، ورازی عرف اور مقاصد عالیه می ف انز المرامى كے كئے درو ول سے دعا بي جارى ركھيں. تادبان: ٤ رتبليغ (فردري) - عرم صاحبراده مرزاوسم احدصاحب ناظراعي والبرتقاي مع محزمه سببره بيم صاحب سلمها التد تعالى وبجيكاك سنوز وہی میں ہی نیام فرما ہیں۔ اللہ تعالیٰ سفر وحضرس آب سب كاعافظ وناصر رسے اور بخر دعافیت مرکز سلسلہ میں والين لائے - 'ا مابن .

🖈 — مقامی فور بیر جله در دیشارن کرام بفضله تعالى خيرست سي بي -الحمد للمعن



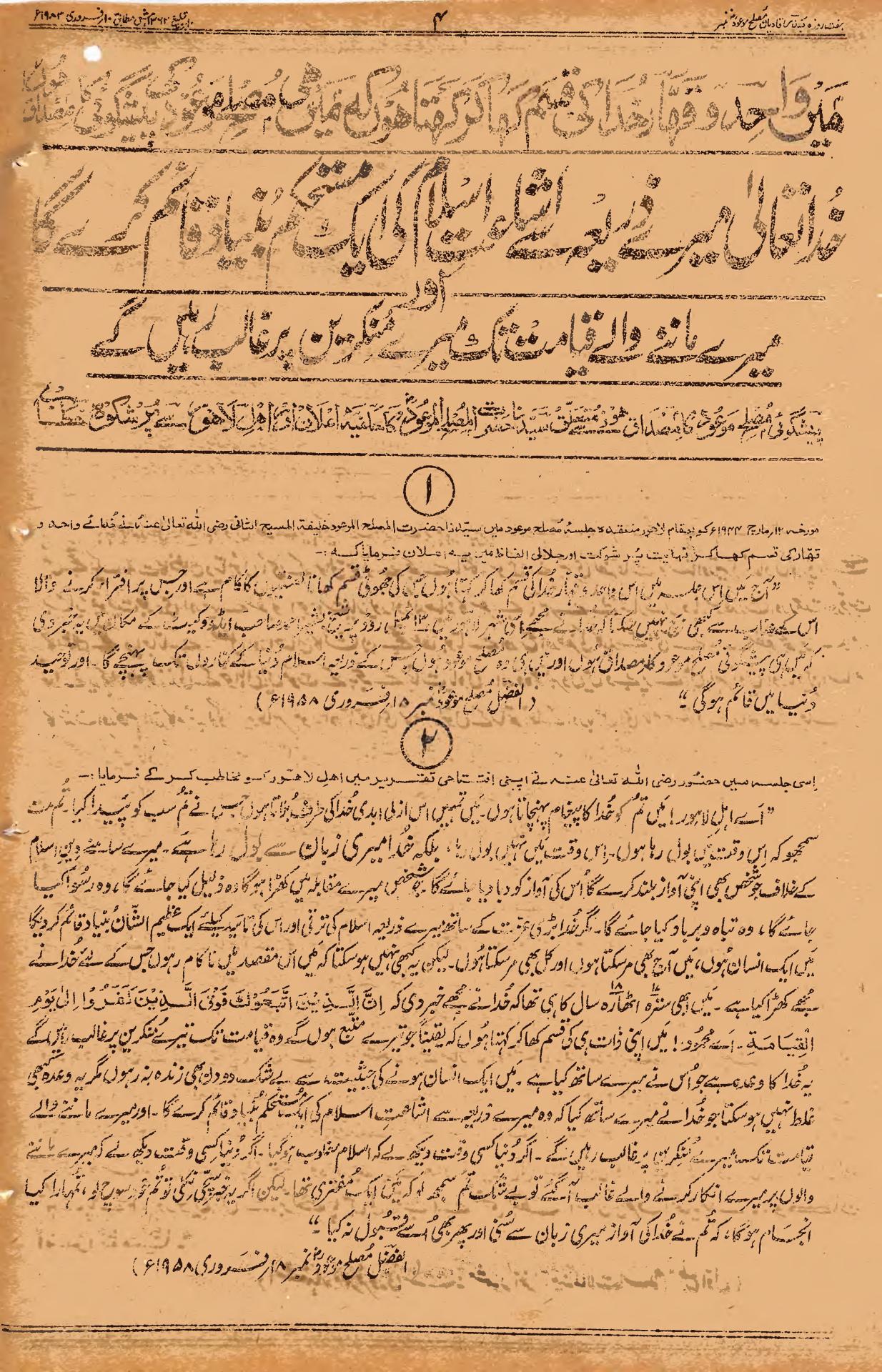




اوال ۱۹۸۸ او بن بفام برستیار پور پالین دوزه گوشرنشین اورها جزان و متعزیان دعائی کنتیج این مفال بائی سلسله عالیه احدید سید ناحض نداقدی یع پاک الله تسام کو جن پُرشزکت الهای الفاظ بی ایجه منتصف برصفات سند ، ذی شان ف درنایا بر منع کافوشیزی دی گئی و ده نادیخ احدیث بی از ب مهتم بال شال اسیانی بشارت کامکمل نن بدید تارین کیاجانا ب الساس الماس الما

"بالهام التُديّعالى واعلامهم وعبل فعدائ رهم وركم بزرك وبرنري جوسركب جيز برفادرب بالنام التدوع اسم مجدكو ابن الهام سد تخاطب كرك فرما باكمه من الجيم ايك رهمت كانشان ديتا ہوں أسى كے موافق جو تو نے مجمد الكار سويك في بيرى تضرعات كوم ااور تيرى دعاؤل كو اي رمست ببایهٔ قبولیت جگروی اورنبرسے سفرکو (جوہوئ بار پوراور کرمیان کا سفر ہے) نبرسے سے مبارک کر دیا سوفکررت اور رحمت اورقرب كانشان عيك وبإجاتاب ومنلى اور احسان كانت المتجمع عطام وتاسب اور فتح الدطفركي كليد مجم لمنى سب أسد مظفر تجدير سلام فرائے یہ کہا تا وہ جوزندگی کے خواہال بن موت سے بنجہ سے تجات یاوی ۔ اور وہ جو فبرول میں وسے برے بن باہر آوی اور نا دین اسلام كالشرف اوركلام التدكام ننبه لوكول برطاهر بهو - اورتاحق ابى تمام بركتول كساته أجائ اورباطل ابى تام نوسنول كساته بعاك جائ اورنا لوگ تھیں کہ میں قادر ہوں جوجا ہٹا ہوں کرٹا ہُوں۔ اور تا وہ شین لائلی کہ نمی نبر ہے ساتھ ہوا۔ اور نا انہیں جو فلاکے وجُور پر ایمان نہیں لانے ، ور فلا اورفراکے دہن اوراس کی کتاب اوراس کے پاک اسول شیک مصطفے کو انکار اور نکزیر کی نگاہ سے دیکھنے ہیں ایکھ کی نشانی على - اور تجرمول كى ياه ظاہر ہوجائے رسو تھے بشارت ہوكہ ايك وجهد اور باك لاكا بھے دباجائے كا . ايك زكى غلام و لڑكا ؛ تھے فير كا . وہ نوا اسرے بی عمر سے نبری می در بن وسل ہوگا ۔ نوابسورست باک لڑکا تمہا رامهان آنا ہے ۔ اس کا مام عنمواسل الدرست کی ہے الى كومقى ترس رُور وي كي كي سيد اور دوه رِحرب سيدياك ب وه نور القرب. مبارك وه جواسان سي أما به أس كرما توفينها ب جوال كے آنے كے ساتھ آئے كا ۔ وہ ساحب استكرہ اوعظ ن اوردولت ہوكا ، وہ دنب ابن آئے كا اور اب كى التسل اور روراً الحق كى بركنت ميم تول كو بيمياربول سيصاف كريه كا - وه كلمة التدم . كبونكه خدا كى رحمت وغيورى ني أس اسيف كلمة أبجيد سنة جسيجا سبت ودي فتست والمين وفترسيم موكا اورول كالميم وادرعلوم طالهري وباطنى سية بركبا واست كا واور وه تبن كوجاركرني والاہوگا (اس کے معظے میں مہیں آئے) دوست نبہ ہے مبارک دوس ننبہ فرزند دلب ندگرامی ارتمب د منظری اُلوال وَالْاخِيرِ مَعْلَدُ هِمَا يُكُونِ وَالْهَا لَكُوا كَانَ اللّهُ مَنْ ذَلْ وَمِنَ السِّكَمَا يَا يَرْسُ كَا نَزُول بهن مُبارك اورجلال المي ك ظہور کاموجید ابوگا - تور آنا ہے لور ، جسس کوشرائے ای رصف امندی کے عطر سے مسوح کیا - ہم اس بی ای روح والیں کے ۔ اور خارا کا سک ایم آس کے سر پر ہوگا۔ وہ جلد جلد بڑھے گا اور اسپیروں کی رُسٹنگاری کا مُوجب ہوگا۔ اور زمبن کے کناروں تک شهرت باستُه كا - اور فولي الى سير بركت بأبيل كى - نب البين نقطت أسمان كى طرف أشما ياجائ كا . وحسان

د استنهار ١٠ فرودي سليمان مشموله آخر " تينه كمالات إسلام" من اول)



Se de la constant de

قلافر المعالم الورسيد المعالم المعالم

الله ماراري ساالم بردر سفنه تأديان ين حاحر المقت احدى احباب عصرى كمارً کے بدرانتخاب، خلافدن کے لئے مسجد نور میں جع ہوسے - قربب دو ہزار کا مجع تھا.سب سے يبيل نواب ممتعلى خان صاحب في عضرت خليفه أوَّلُ فَا كَى وصِيمت، بِرُهوكُر سُنانًا يحسِ بِي جماعت كريسالا فل يرجع بوجان كي نصيحت على مولانا مستريحراتسن مساحب امروم ي ومن في جوجاعت کے برشد بزرگوں میں سے انتھا کمرسے ہو کر تقرير كا -إورخلادنت كاحزورت والميت بتأكر تجویز کی کہ مصرت خلیفہ اول رضی الشرعنہ کے بعد ميرى دائے بن صنرت مرز البشيرالدين محودا حرص کے ہاتھ پر جین سروانا چاہیے ۔ کدوی سرزگے یں الماممام ك إلى اورقابل مي -اى بر-- وف سنته ال حفرت مال صاحب إحفرت ميال صاحب کی آوازیں استے لیں - اور سارے مجمع في بالاتفاق ادر بالاصرار كهاكم اس تحویز کو بدل وجان قبول کرتے ہیں اسس دقت مونوی محرعلی صاحب اور ان کے نجض رفقاء تمعى موجود فض مولوى محدعلى ساحيط مولوى محدامسن معاصب كي أغرب کے بسیر تیجہ کہنا چانا ۔اور ابیٹے رونوں کم تھ أُوبِر أَعُما كِر الكُول كَي تُوبِيِّم كُر البِي طرف كيينيية كى كوسشىق كى

ائى اشاء يى دوىرى طرف سيد مير مارو الله ما حب كورك إلو كي - دولول يحمد كرابيا بيت سي كه وه يهين اينا مندير بيان كران- اور ونوى مداحب، البيع فيالات يمل كَنْ مُا صِامِيتُ مَصَدِ وان دواؤن بزركون بن یکو دیر تک بایم رد و کد سوقی ری - سید صاحب مرجم مولوى مداحب سع اور مولوى صاحب مسيدها حب شدهبرا ورانتظار كرينه كي دونجواستين كريديدي - ده كينة المن يبيك كيم كبريلية دبن - اور وه فرمات الله عرش كر بلنے وي عرض اي طرح ايك عبادله كي مكورت، بن كي - اس برشيخ معقوب على صاصب عرفانی رصی الترعند سے جراکت کی۔ ا دعومن کیا کہ ان تھ بگروں میں یہ قیمتی وقت مَنا تَع مَهِي بونا چاہيئے - ہمارے اُفا حندون واجراده ساحب بمارى بميت فبول

ت رمادی - ای برماطرین تعلس بلا نوزهن ب اختبار ببیلی لبیلی کہن موسئة حمرت ماجراده صاحب كي طرت

به نظاره اور اوگن کا پوشش کسی و یکھنے رائے كو مجول مرسكا تھا . لوگ جارون طف سے بیعیت کے لئے ٹوٹے پرٹے مح بادريون نظرة ناتفاكه خسُّداني فرشت وگوں کے دلوں کو پکڑ پکر کر منشار ايزدى كى طرف كيني لارس بي اي . اس وقت شون کا یہ عالم متنا کہ لوگ ایک دومرے پر گرے بڑتے مختے۔ بیارون طردت ے آواز ایر ری کی کہ حضور ! ہماری بعیت ويمون كرين وحفرت مزابشيرالدن محددامر صاحب في يذافحات كة تامل ك لعدمس من ريك عجيب قسم كا نام أفكر عمّا و خرايا محصے نوبعیت کے الفاظ جھی یاد منبی ۱۰ ای یر مولوی سید سرور شاہ صاحرین نے کیا بن بَين ك الفاظ بوليًا جانًا بول. آب ان کو دُہراتے ہوئے لوگوں کی بعیت بینا تبول کریں۔

غرض جب ساعر الوقت و گون كارامرار برها تو آب سن بوری دیم داری مسوس كت بوسك إيا إي يك سعيت ليد ك لا برهايا اور سبيت شرقع موكى - الفاز معين كالمشتنائخا كه بكب لخشه على برابك سنارًا جهاگيا ـ جولوگ قرميب سنس باري سيكة عند الميون في المين مكوليال يسطاك يا أبك وومرسة كالميميمون برائق ركد كربيت كے الفاظ ورائع - اورا ل طرح عدا كے ع یہ بیش جری مکرر بڑی تان کے ساتھ اوری مونی که در کی خداکی ایک عجشم مدرست مون اورمیرسے بعد تعین اور وجود ہوں کے جو دوسری تُدرت كا مظرر مون كي "

. بنجیت کے بدلمی وعامونی عیر حمزت صاح زاده مرزابشير الدين محدد التدمنليفة اج النَّانَى اللَّهِ واللَّهُ وَعَالَىٰ مَنْصِرِهِ العَرْيِدِ فِي إِيكِ

له آئين صدانت ماند ، خلافت انب کا قییام پر ۳۳ ۔

ارُوج برُدر اور مكينت تحبش تقريم فرماني - آپ

" دوسنو! ميرالفين اوركامل يفين بے کہ اندتعالی ایک سے ۔ ادراس كاكوتى شرمكي شبي . ميرے بيارو! ير اليالين بي كر حفرت محدومول النيطلى المتعنيه وللم المتدتعالي صول اورخانم الاغيارين ممرالقين بعكراب کے بدکی تعنی مہیں آسکناجوا ہے کوری ہون تشرالیت بی سے ایک شعشہ بھی منشوخ كرسك مبرب بياروا ميرا وه محبوب أواستدالانبيا وم البيعميم النان شان رکھتاہے کہ ایکسیخس ای کی غلامی لیداخل ہوکر کامِل اتباع اور وذادارى كے بعد نبیول كارتبہ صاصل كر سكائ ع يديع ب كم المحفرت الما عليه ولم بى كى السيى شان اورعزات، ب كرآب كي علامين في ميدا موسكراب يرميرا! يمان ب اور تورك نيني سے كمنا بول عيرميرالقين كرقرآن مجد وه بارى كماب سع جوالخفرت على الدر عدروهم مرزازل مولى منه - اوروه هائم الكَتَبُ إورخاتُم تشريعين سے مجرميرا لفي كاللب كم حمرت يم موعود عدالة الم دوائي عين كافر ملم الله الدوكالم القرص كالمر بخارى ين بيد ميريان كبتا للرا كرشراويت اسلاى ميى كران حد مذكرة أنهي موسكتا مصابه كرام ونتوان التعليم الجعين كاعال كاتتداء كرو-رة في كريم على الله على وكل كر رعاف اور كالى ترستكا نوس تحفى - الخفرت على المدعليه ولم ك بعدد وسرا بواجماع أبواده فلافت بمقارا شده كالمسيكهب توكيد فورسته ديكه بوادر تاريخ الاملى يرات نوكم جوترتى المسلام كى خلفا سسيت راسترین کے زمانہ میں سونی مجب وہ خلا محین او بیت کے رنگ میں تبدیل ہوگی تو تعلق كى - يهان فكس كم اب، جواسلام اور

ازل احلام في حالت بي تم ديكين مو . پوراکرد - تم محسے اوری م ---المرا المال ك إدر الترتعالى في السن جيتم وشي فداك نفنل سے كرا بول كا-

منهاع نبوت برصرت يح مودوظا کو انخضرت علی الدولیدولم کے وعدوز موافق مجيحا اوراك وفات كي وي المرفلانت واشده كا ميلا-حضرت خليفة البع مولانا نورالدين ساء ان كادريه اعلى عليان عليا هو-الله تعالى كرورون كرور رعتين اوربركتين أن يرنازل كري - جس طرح ير آ نعضوت صلى الله عليه وسلمرا ورحضوت مسيح موعودعليه السلام محبت أن كے دل مابى بھرى هوئی اوراُن کے رکّب و ربیشہ ماب ماری نهی د جنت مای دهی الله تعال أنهبى ياك وجودون اور ييارون ك تكرب مين الميا اكدي ، إى مليله تم يهل فليغرث ادرم سبب في الىعقيده ك مرافق أن کے اعد پر بیت کی تنی سی جب ایکے۔ يرمان لدهيتنا وسيفيكاء إسلام ماوى الأ ردهانی طور برتن کرتا رہے ئينهي يع بيع كمتابون أبير--دلى الكي في الله في الراسة وزود كوبهت بى كزوريا ما بول. عدميت ي

آیاہے کہ تم اینے غلام کو دہ کام باوجوده كرنبان مكما عمدفان وقت مجهِ عَلام بِانامِالا بِ توره كام مجه بن باناجى نەكرسكون - ئىي جانتا بۇلك یں کرور اور گفتی ارمول اس کسس طرح دوی کر سکت برا کرونیای مراست کر كرسكول كا - اورحق اعدرانتي كويسيلا سكول محاري المتواسيمي اوراسوم ك رسول في تعدار بهيئة، زياده سيد كرالمدتعاني كرفعتن اوركرم أورزمي لاازك ير كادى الميدى بانتهاي - مماني ير بوالم عديد الكواسية ومسنو إلى وتر دادی سے شہدہ برا ہونے کے سے میری دوكرو - إورده مي سيت كه فدا تعساسان حضل ادرتونين جامع - اورا تشرتعا لي كى يضا اورفر ما نبردارى ين ميرى اطاعت كرد - ين انسان برن اويمزور انسان -مجمة سع كمزور ماد المول كي أوثم يستني لوتي كرا. تُمُ مِعْفِلْطِيان بول كَيْ رُغِي فِدا تَمَالَ وَ عاضر ناظر محجد كرعم وكرتم أوسى اور درگر در کرون کا - اور میرا اور تب متحده كام إى منسله كا ترقى ادرائ كسد كى غرفونونايت كوعلى رئاسى ئى بىدار. مع الله المعلم معرب معرب معرب لعلق سُلاكما ب اى كورنادارى . ..

مهين أم بالمعروف الي بيرى الماعت اور فرما نبرداری کرنی بوگی یال كن عركة اسب اور تيركتها بول كه ام معروت ميل ميري خلاف ورزي مذكرنا - اگر اطاعت اور فرما برداري سے کام لوگے اور ال عمر کومفتوط كروك توياد ركهو الله تعاليا كافقتل مارى دم شكيرى كرے كار اور بهادى متحده كرعاً بين كابياب ہوں گی جس کام کو مسیح موفود نے جاری کیا تھا اپیے موفق پر وہ امانت میرے سیرد ہوتی ہے۔ ين دُعامبين كرو - اور نعلقات برهاوُ اورتادیان آنے کی کوشش کرو اور باربار ہو ۔ بن نے حضرت میج موعود عليه السلام سيرمشنا سے اور بار بارم ناسے کہ جو بہاں بار بار منیں آیا اندایشہ سے کہ ای کے ايمان يي تفق من - السلام كا يحسلانا بالا يمسلاكام ب- ملكركوشش كرو تأكرال لفاك كے إصافول اور فضلول كى بارتش مو - أبن بحر تمهي كهتابول ، پيمر كهتا مول ا در پيمر كهنتا ہوں ، اب جو تم نے بعیث کی۔ ہے اورمرے سا کھ ایک لق مفرت ج موعود ع کے بعد قائم کیا ہے ، اُس لعنق بی وفاماری کا منورنه رکھاکہ اور مجھے این دُعارُ ل میں یاد رکھو۔ على فرور عميل ياد ركمون كا - إل یاد رکھتا بھی رہ ہوں۔ کوئی دعا كين نے آج تك اليي منبي كي جس می بی سے سلید کے افراد کے لئے دُعا نہی ہو۔ گراب آگے سے بھی زیادہ یاد رکھوں گا۔ بھے کہی سیلے بھی دُعا کے لئے کوئی ابیا جوسش منس آياحب مي احدى قوم

رجائی اور سلمان مری - آمین فی "

دُعا اور تقریر کے بعد مفرت صاحبزاده مرزا بشیر الدین محبود احد خلیفة أیج الت ان الله می الله الله می مرزا به می الله می مرزا به می الله می ال

کے لئے دُعا مذکی ہو۔ محفر سنو کہ

كوئى كام البيا نذكرو حوالله نعاليا

کے عہد شکن کیا کہتے ہیں۔

باری دُعالیں یہی ہوں کہ ہم شان

مبارک دیود کو مزادون دُعادُن کرماند ای کے مستوب، اُ قا کے ہملوس دفن کیا مضرت أقري خليفة أيح الاول رعى الترعثم ك دومال ك سافذ جاعت احدية كى تاريخ كا أيك اور زري باب مبد موا -ادرائي أور زري باب كف لا- اكرس مذمبي تومون كي رندكي مي تهيي عظيم مخلص رسما بهت برا کرداد اواکرتے بی اور قوی تاریخ کے اوراق پر این عظمت کے انمٹ نفوش شت كرماتے ہيں۔سكن قرمیں اُن کی زنرگ سے زندگی تو یاتی ہیں، ان کے مرجانے سے مرتبیں جاتیں۔ ملکہ ایک عرب شاعر کے اس مازوال مشر کے معنداق ابک کے بعد وومرا عظیم مردار اُن کے جمندے کر مفتوط الم کفول میں نماے ہوئے اُن کی رمنمائی کے لئے آگے ہی اُ کے بڑھنا سیلا جاتا ہے۔ زندہ قوموں کی كيسى سيحى اور ياكيزه تصوير اس ستعريل فينفي کئی سبے کہ م اذا سيّه مناخلا قام سيد

ك طرف رواز بوت - اور ولال يح كه اس

توول لما قال الكوام فعسول ینی جرب ہم میں ستہ ایک مردار گرورانا ہے تو ان کی عِکم دیسا ہی ایک فرومرا ا کھ کھڑا ہوتا ہے۔ قیم کے صاحب اکرام بزرگوں نے جو الھی بائیں کی عقیل ، وہ ولسی ی ایکی بانیں بڑی گرت سے کہنا ہے۔ اور گعنت رکا غازی نہیں بنتا ملکہ کردار کا بھی غازی ہوتا ہے۔ جاعت احدیدی تاریخ کا ہر باب جو ایک دور پر بند بونا اورایک نے دور پر کھستاہے ای مغر کی مدانت پر تهرتمدین شت کرنا جِلًا جِالًا سِيعَ - مفرت خليفة السبح الأقل رفني الله عنه في برسيه مشكل مقام بر فدم رکعا تھا۔ نیکن این کرور محتب، د کھتے بران اور بڑھاسیے کے سوعوارس کے بارج و بڑی جو انمردی ، ہمت ، استقلال اور غیر منزلال تو کل کے ساتھ خلافت مس موعود ملى عظيم ذهر داريول كونباع - رفلنول کی آ ندهیال جلیں ، آپ کے بائے ٹیات کو ایک وراسی لغزش مجی نه دے سکیں۔ اور خلافت احمدية كى جوعظيم امانت التد تعالیٰ کی طرف سئے آپ سے سیرد کی حتی می اس کے تقدی براپ نے آئے بن آنے دی . ایساک وصال پرآج ساتھ برى گرر کے ہیں۔ نیکن آج کی احریث کے بلند وبالا گنگ بدوں سے آپ کے ان بُرِسُوكت الفاظى بازگشت مُسَاكى دین ہے کہ ،-

فليفر بنانا انسان كاكام تنبير - فليفر بنانا كاكام سهد

کو کوئی طاقت معزول نہیں کرسکتی۔

کو کوئی طاقت معزول نہیں کرسکتی۔

حجم بنا ہے وہ شخص ہر کہنا ہے کہ

ہم نے خلیفہ بنایا۔

میں سے کی سرکت کی دورہ نہیں

م نے خلیفہ بنایا ۔

﴿ اُلَّمُ مِنْ سَرَ مَنْ کَا بُوفَ بَہٰنِ اِلْ اِلْ مِنْ اِلْ اِلْمِنْ اِلْ اِلْمِنْ اِلْمُ اِلْمُنْ اِلْمُنْ اِلْمِنْ الْمِنْ اللّٰهِ اللّٰ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّ

بی کا خوف رکھتا ہوں ۔

اگر کوئی کہے کہ انجن نے خلیدہ بنا اسے تو وہ حجو فن سبع - اتر سم کے خیالات ہا گئات کی صد تک بہنی نے بیاں میں میٹر ان سے بچہ - بیمرشن لو کمی میٹر انسان نے رنگرسی کی انجن نے خلیفہ بنایا ہے اور رز کی کی انبان نے رزگرسی کی انبان نے رز کسی انسان کے رزگرسی کی انبی کو اس تا بی کی انبی کو اس تا بی کی انبی کو اس تا بی کی دون خلیفہ بنایا ہے اور رز کی کی دون خلیفہ بنا کے۔

عجد کو بذکسی انجن نے دخلیفہ)
بنایاہے اور دنمیں ای کے بنانے
کی قدر کرتا مجوں - اور اس کے
چیوٹر د بینے پر عقواتی بھی نہیں ،
اور دنا اب کسی میں طاقت سے کہ
دہ اِس خلافت کی ردا کو مجھے سے
میمن لے ۔

پیمین کے ۔ یہ اعترائی کرنا کہ فلانت حقدار کو تہیں بہنچ ، دانفیوں کا عقبیدہ سے عمالی سے آو بہ کہ لو ۔ اللہ تعالیٰ نے این ماتھ ۔ سے بہن کو حفد ارتجعا

اس ای ای افزار دے کا ..

اور نداب تنہارے کہنے ۔۔

اور نداب تنہارے کہنے ۔۔

معروفی ہوسکتا ہوں اور ندکسی

معروفی ہوسکتا ہوں اور ندکسی

میں طافت ہے کہ وہ معرول کیے

اگر زیاجہ ندور دو گے تو یا درکھو

میرے یاس ایسے خالدین ولیا۔

میرے یاس ایسے خالدین ولیا۔

میر جو تنہ یس مرتدوں کی طرق

ده فالدكون مقاجی کی تیغ برال فلانت احمدید کے دامی اور بائیں اور آگے اور بیکھیے شہب آسانی کی طرح جگی اور ہر سنیطان مارد کو دھتکار دہی محق میں دی وی الزر نور تھا ہو ہو۔ میں تاریخ احمیت کے افق پر شکور اور بادلی اور برا اور بادلی ایمی در اور اور بادلی ایمی در اور اور بادلی ایمی مستد خلافست پر جلوه افر در رہا ہے مستد خلافست پر جلوه افر در رہا ہے مستد خلافست پر جلوه افر در رہا ہے مساد کا مساد کی مساد کا مساد کا مساد کا مساد کی مساد کا مساد کی کرد کی مساد کی ک

سَيْلُ فَا حَمْدُ الْمُصْلِحُ الْمُوعُونِ وَقُلْ لِلْمُ نِعَالِا عَنْكُمْ وَكُونُ الْمُعْدُ وَمُ اللَّهِ اللَّهِ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهِ اللَّهِ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَاللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُو اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُؤْمِنُ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللِّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُعْلَى اللَّهُ عَنْكُمُ وَمُعْلِقُونُ مِنْ وَلَّهُ عَنْكُمْ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُعْلِمُ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُعْلَمُ وَمُعْلِمُ اللَّهُ عَنْكُمْ وَمُواللَّهُ عَنْكُمْ وَمُعْمِي وَاللَّهُ عَنْكُمْ وَمُعْلَمُ اللَّهُ عَلَيْكُمْ مُعِلَّمُ وَاللَّهُ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَاللَّهُ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ عِلْكُمْ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَاللَّهُ عَلَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَّالِمُ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمُ وَاللَّهُ عَلّهُ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَّالِمُ عَلَيْكُمُ عَلَّا لَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَالِمُ عَلَاللَّهُ عَلَالِمُ عَلَاللَّهُ عَلَيْكُمْ الْمُعْلِقُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّاللَّهُ عَلَّهُ عِلَّا لَمُعِلَّا لِمُعْلِمُ اللّهُ عَلَاللَّهُ عَلَاللَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّالِمُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّا لَمُعْلِمُ اللّهُ عَلَّا لَمُعْلَمُ عَلَّهُ عَلَّا لَا عَلَّا عِلْمُ عَلَّهُ عَلَّا عِلَا عَلَّا عِلَّا عَلَّا عِلّهُ عَلَّا عِلَّا عِلَّالْمُعُلّمُ عَلَّهُ عَلّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلّمُ عَلَّا لَمُعْلِمُ

حضرت مرزابشیر الدین محود احدالمنوع الموقود رشی الله عند الناف المعام بی جاعب احمدید کے سالانہ جلسہ کے موقد ہر ایکسا پر معارف تقریم ان شاد فرمائی رجس بین مسئور الناف د فرمائی رجس بین مسئور ا

"ان سارتوں بن سے ایک یہ جے کہ کیں نے دکھا کہ کئی بیت البھا میں منظائت ہدی حالت ابن وجیسا کہ حضرت ابراہیم کا مجوا ۔ جبر جون بن آکہ کھڑا ہدگی موں ادر ہی دُعا کر رہا ہوں کہ دردازہ کھر اسے اور میر محرا کا عبل صاحب اس بن کھڑے کر رہا ہوں کہ دردازہ کھر کا ہے اور میر محرا کا عبل صاحب اس بن کھڑے دوشن کر رہا ہوں کہ دردازہ کھر کے معنی ہی خدا نے میں ادرا براہی انجام سے مراد حضرت ابراہی علالے اس کا ابنام ہے کہ اُن کے فوت ہونے پر فرا تعالی ان ایس معالی کو دو قائم مفام کھڑے کے فرا تعالی اس کے مفام کھڑے کے کہ دو تا م مفام کھڑے کے کہ دو تا کم مفام کھڑے کے کہ دو تی کہ مفام کھڑے کے کہ دو تا کہ مفام کھڑے گئے گئے گئے کے دو تا کہ مفام کھڑے کے کہ مفام کھر کے دینے سنس ہو جا آیا ہا ہی گئے گئے دو تا کہ مفام کھر کے دو تا کہ مفام کھر کے دینے سنس ہو جا آیا ہا ہی گئے گئے دو تا کہ مفام کھر کے دینے سنس ہو جا آیا ہا ہی گئے گئے کے دونے کی بشادت ہے جس سے آب کو کو ک

(عِلَى الْمُ اللهُ الله

في سلم ، - مرم مولوى حميد الدين صاحب من من سلسله حبدرا باد.

ك الفضل ١١ رماري ١٩١٣ع -

ازمعترم مولانا شريين احدساحب أمينى فاهل فاظر أمريعات فأديات

ستينا عفرت مزالبنبرالدي عمودا مرصامت مضرت بيح موعود علبالمام كي خليفه تاني اوراك كالبشر اولادیں سے بیٹنگوئی معلع موعود کے مصدان تھے۔ "مُعلِع موهود" کے لفظ کے اندر بہ بیٹیکوئی مستور کھی مُر و وجا وت کے لوگول کی مجمع رنگ میں تربت کر سیا۔ اندرونی اور ببرونی نتنول کافلے تع کرے گا۔ اور نظام ماعت كومصبوط كراك كالجيام الالعامين حب حفرت سبدنا نفل عرض تخن خلافت يرتمكن ہومے نوحصنور فنے غیر سائنین کے نتنہ کا طری اولو الهزمى سيدمقا بمركيا جاعت كوعقا كيرحقه بركامزن فرمايا . اورنظام خلانت كو تحلم كري مضب خلافت كالميح احرام دلول من قام مرايا -منطهم كارثام اسيتنا حفزت نضل عرم كالمايا على الله عند كانظم ونسن مين سد مليا ن موني - جاعتي كامون كوبهتر من دمك بن مرانام دینے کے لئے نظارتوں کافیام کلی آیا۔ اورمباعی تنازعات کومل کرنے کے لئے نظارت دارالففناء كاجرارتكوا -اوراعواع سے سالان . عجلس مشا درت شروع برقی تاکه اجاب جاعث كر شوره سيكام مول - كبونكر دريث تبوي عم بن أياب، لاخلانة الدبالمشورة كرنظام ظام کے ملے جاعتی منتزرہ کی ضرورت اور اس کی خاص ہمینا مربدي بي المراق المراقي المربي المراسكي حب يك ال صاعب عدد وزن كالعجع رمك مي العليم ونربت كانشظام منهو - إ دران ين نوى روح ركبونكي جائے۔ سیدنا حضرت معنول عمر بنے افراد جاعت كا تربيت واصلاع اوردهاني ترقى كے ليا أن كو مختلف مجالس مي يم كرديا عاليس سال سے رائد عرك ا ذراد ك كي محلس الضار الله فالم فرانى - بحول اور چالیں سال کے اندر کے افراد کے لئے عبس خدام الاحربيه وعباس اطفال الاحدبة فالم فرماني مستورات ك تربب ك ي لجنه المادالله كافيام كلي أبان مجالس كأقبام تفرت صلح موعودا كااكب شاغدار سنطيى كارنامه بيحس كيخوشكن نتاع ادرشيري تمرات جما اورونیا دیکھری ہے۔

جائى دېاننطيمول کې اېتن

میسری د بوار اطفال الاحدید این اور چوهی و بوار نینا مند الماماتند این . اگرید چارون دیواری ایک دو مرسے سے بیجه رمی توید لازمیات مینی کد گوگی کارت کھڑی تہیں ہوسکے گی ۔ عاد مینی وقت محمل ہوتی ہے جب آس کی چاروں

دنوارف الين ين جراى موكى مول "

﴿ الْعُصْلِ مطبوعه ٢٠ رحولالي ١٥١٩ع) (ب) _" غدام الاحديبر اور انصارالله اورلجب المدالسران نظام كاكرليال بي- إوران كو إلى يف قالم كما مماسية الكه وه نظام كو بدار رکھتے کا باعث بول- اگرامک طرف نظارين جرنظام كى فالمرمنام بن عوام كرسلار كرني مي - دومرى طرف خدام الاحديد ادر الصاراتند اورلجه امادالله جوعوام كفائم مفام می نظام کوسیار کرنے رہی تو کوئی واتبہ نظرمنهي آتى كدكسى وقت جاعت كمي طورير كرجاك ادراك كافدم ترتى كىطرف أتصف مسررك جارك وجبيب البي ايب عامل وكا دورا أصحاف كيا تاريوكاج محى اكب سنة وكادومرا المصرر مشيار كرے كے بے آگے الل اللہ كا - كيونكروه ودوں ایک ایک مصرکے مائدہ ایک ایک عامده من نظام کے اور ایک عامدہ بن عوام کے " (الفقل ارفربر "۱۲ ۱۹۹) (ج) بوناكاني شام بوناكاني منبي ملكم البي اعال ان مجالس ك عراق ومقاصد كرمطابق وها ليغ عابميس فدام الاحديب كافرض سي كدوه ابني اعل سي خدمتِ احريث كو تابت كربي الفارالتر كافرض محكر وه اليف اعال صوين اسلام كى تفرت كابال طور بركري - اور اطف ال الاحربيكا فرض سيعكدان كاعلاادران کے افوال تمام کے تمام احدیث کے قالب یں وصلے موٹ مول بیس طرح بی ا بیت مان باب محالات كوظام كرتاب عواى طرح وہ احدیث کے کالات کوظامر کرنے والے ہوں۔ ہی عرض اس نظام کو قائم

طرح ده احدیت کے کمالات کوظام کرنے دائے ہوں ۔ یہی غرض انسار کی جاتوں کرنے کی ہے ۔ ادر بیم غرض انسار کی جاتوں کے نیام کی مواکر نی ہے " (الفضل مارستمبر ا 1917) دبائی منظیمول اور کرکن کی ماہم کا باہم نعقق مرکزی نظام کی نمائی و کو گانجینی میں ۔ اور افراد

جاعث كى تربت واصلاع كسية عوام كى تمارد

مجاس انفعاراتد خدام الاحديد اور لحبه الماد الله مي و المحديد الماد الله مي و المحديد المدرية الماد الله و المحديد المدر المحدد و الفاق سي كام كرف ك باره بي حفزت منطع مودو فرات مي ا -

رل من خدام الاحديب اور انصاراتند دونون مناى الجمن كے بازو بن و اور سرخص كوخواه وه خدام الاحديب من شامل مهويا النسارالتد ميں واپنے شہركى ماليت مناح كا الجن كا ایک فرصح خوام الایک و تعلق کا ایک و تعلق کا تعلق

والعضل ٢٠ رحولاً ١٥ ١٩٩) (ن) _ الفعاد المعر كونظيم كي الخط معظيمه ئى - قرم حال دەلۇل ائىن كالكسة تقسم كونى بريديون الصاراتدكو مجتنب الفيارالند باختام الاحديدكو تجتبيت خدام الاحديكسي كام كا علم منين دس سكنا - وه يه توکه مکتاب کم جونکرنم احری مواس کے أو اورفلان كام كرو - مكروه يهني كهركما كه أو الفار! ببكام كرو-يا آوُخدام! يه كام كرو - ضرام كوفدام كارغيم مخاطب كر مكاب - اورالفاركوالعاركار فيمخال كرسكماً ميد ومرمونكم لوكل الجوزان دونون بر مستمل وتى ہے الفدار سى اس بن شامل محف بن اور خدام تھی ای میں شامل ہونے بی اس یے گودہ مجتنب جا عن ضرام اورانسار کو کوئی تئم نہ دے سکے مگروہ سرخادم ادرالفار کے مرممرکو ایک احری کی تنیت سيط بلاسكماس - اورخدام ادر الصار دوادل کا فرعن ہے کہ وہ اس کے احکام کی تعبيل كري" (الفقيل ٣٠ جولال ١٩٩٥)

فی نظیمول کے قبا کی غرض

خدام الاحرب (جراحری نوج انون کی جلس ہے) کے

" بیم کے بارہ بی حضرت مسلع موعود رض خرماتے ہیں :
" بین نے متوانز بہا عن کو اس امری طرف توج

دلائی ہے کہ قویوں کی اعسال ح نوجوانوں کی اعسال کے

المی زیگ ہیں ہو تکئی ہے کہ نوجوانوں کو اس

امر کی تلقین کی جائے کہ وہ اپنے اندرائی

مغر انہیں میستر آجائے "

مغر انہیں میستر آجائے "

ر المسل الرابین برابار) نیز فسید مایا :-در نوجوانوں کو توجہ دلاتا ہُوں کہ وہ اپن حالت شدھار- نے اور دین کی ضدمت کے لئے

تفوى اوسى سے كام لينے كى طرف قوقر كم آج اللام فربت بي الالكراج كول جاعبت اسے قائم نہ کرے ٹوئٹو ڈیسے عرصہ مِن كُولُكُ الله كا مام لدوا على ما في شريعًا الله جناعت کے فرجوالوں کو و توجم دلانا بمون كروه ابنے دلول مي انكب عزم اور اراده بكر كفرے بول كمم في خدانعالى كوهال كرنك - اوراى طرزيرا ين مندايا كزاري كم ان كا وجود ي فدا تدالي كا نفان بن جائے ۔ یہ نہ ہو کھرف اُن کی زیاجی نشانات بیان کری بلداییا ہو کدان کے جسم ي فرا تعالى كانشان بن ما بي - اورمير كچدىدى نهي مكيونكر خدانعال الما أن ك للت عي است نفيلول ك وروازي واس م كفي ركعين عليه أن سي يهلول ك لل كهور ل كن تحفيه " (الفقيل ١١٠ مرل ١٩٣٩) علس الفارالركامك باسعين مشرت مسيع مرعود رضى الشرعنه فرمات بي ١-(ان سے دی کام ساجات کا ہو سول دیم

"اُ مُرْہِم بہ جاہتے ہی کرسلسلہ اچھے اوم کے ساتھ اور شیقی معنوں بن فائم رہے تو۔
مارے لئے ضروری سیر کرہم اپنی آ اُرٹ ہے انسان کوسٹی اور منتی منتی اور منتی ا

ر خطبیمبر فرموده به رای ۱۹۹۵ م به فرده به مرای ۱۹۹۵ م به فراوه به فرموده به رای ۱۹۹۵ م به فراه به من فراه به من فراه به من فریان فواه به کسی فری تنظیم سے تعلق رکھتے به ول در منزمت مستبدنا فقیل عزر دنی اخترعند کے مندکرہ بالا ارشادات کو بیش نظر رکھیں اور اسینے با اور ایک نیک تبدیلی پیما کریں اور پیرسے بیزب اور تین مسالی نیک تبدیلی پیما کریں اور پیرسے بیزب اور این اور این اور اور این اور اور ای کامون بیرس ماریک و تر بیت کی ماریک توجه دیں ۔ ماکم دومروں کا توک این بیری ماریک منظمت فرائی دور این کی عظمت فرائی در بین بیری مورسند مورسند مورسند و اسلیت این این این میشود.

لله ربس العلمان

و الماري الماري

ازمحأنوم مولانا بشيراحل صاحبات وهاوت ناظل دعفة وتبليغ تساليه وأن

بھر اکیب وقت ایسا آیا کرملانوں نے قرآن محید کوبس بیشت ڈال دیا ۔ اور روحانی لحاظت ایسا تاریک زمانہ آیا کرمسلانوں نے یہ کہنا تشرُوع کردیا کہ قرآن مجید کے مفاقن ومعارف جو کھیلنے تنفے وہ پہلے بزرگوں پرگھل گئے اس فرآن پاک کے ہفائی کسی پر نہیں کھیلیں گئے ۔ اور معارف کا پرخزانہ ہمیت ہے نہیں کھیلیں گئے ۔ اور معارف کا پرخزانہ ہمیت ہے

این ناریاب زمانه بی الترتبالی نے معزت امامهد الله الله الله کو معوث فراک علوم قرآن کے انکشاف کے ایک انقلال کو ورکا آغاز کیا ۔ سببدنا حفرت احمد قادیاتی علیات لام کی بیرت وسوائی کا مطالع مرف سے قادیاتی علیات لام کی بیرت وسوائی کا مطالع مرف سے بر بی تی ایک والہان بی بیری کے بعد گزشت تر بی معدول میں کہیں بنیں ملتی ۔ اور آئے نے الله تعالی کو ایک کا الله تعالی بی مدد سے کتاب الله کی عزات کو و نیا می خام رکھا ہے کہ تعرب صافی نی الدار قرآن طاکیا می مندر موجزی محا ۔ آئی کی باطنی کی فیرت کا اندازہ مرف ای ایک شعر سے بی بخوبی لگایا جا اندازہ مرف ای ایک شعر سے بی بخوبی لگایا جا اندازہ مرف ای ایک شعر سے بی بخوبی لگایا جا سکتا ہے۔

ول بن بن سے ہروئ نبراسی می بود و الله تعلالے خوات الله تعلیا میں ہے۔ میں علیات الم من الله تعلیا میں ہے۔ میں علیات الم من الله تعلیا میں میں کوئی ایس سے می وعالی کوئی ایس ماشق قرآن بدا ہوجو الله تعالی نے محصطا کے کوئیا بن جی بیال کے جواللہ تعالی نے محصطا کے الله تعالی نے محصطا کے ایس میں بیاری الله تعالی نے محصطا کے ایس میں بیاری کو قبول الله تعالی کو بدرایم الهام یہ بیارت دی کہ دہ آئے کو بدرایم الهام یہ بیتا رت دی کہ دہ آئے کو بدرایم الهام یہ بیتا رت دی کہ دہ آئے کی دعا فرمائے گا الله تعالی کے بیتا کے بدرایم الله تعالی کے بیتا کے بدرایم الله تعالی کے بیتا کے بدرایم کا مرتبہ ظاہر ہوگا کے بیتا کے بدرایم کا مرتبہ خاہر ہوگا کے بیتا کے بدرایم کا مرتبہ خاہر ہوگا کا بیتا کے بدرایم کا درایم کا مرتبہ خاہر ہوگا کا بیتا کے بدرایم کا مرتبہ خاہر ہوگا کے بیتا کے بدرایم کا کے بدرایم کا مرتبہ خاہر ہوگا کے بیتا کے بدرایم کی کا مرتبہ خاہر ہوگا کے بدرایم کا کوئی کے بدرایم کی کا مرتب خالی کے بدرایم کا کی کا مرتبہ خالی کی کا کی کوئی کا مرتبہ خالی کی کا کی کا کی کا کی کا کی کی کا کی کی کا کی کا کی کا کی کا کی کا کی کی کا کی کی کا کی کی کا کی کی کا کی کا کی کا کی کا کی کی کا کی کا کی کی کا کی کی کا ک

الهام بيزوشخبري آي كوان الفاظ بي دي كي : -"اك مظفر عجد يرسلام وقدان بهكيا الدہ جوزندگی کےخوالی بی موت کے پیجر ي نجات يابي - اورنادين السلام المرف اوركلام الشركام تبه توكون يرظاهر سوي جنائيراك بشارت كيمطاب مصلح موعود كي محل من ايك عظيم روكا آب كوديا كماجس كيسلق الهام الهي يه بی درج تحا که وه موغود واله المعلوم طاهری اور باطنی مع يُركيا جائے كا" يروؤد فرزند حفرت مرزا بشيرالدين محودا حدخليفة أبيح الثافي مناكا دحور بالمجود نفأ آپ ۱۱رجوری ۱۸۹۹ کو ارض مقدسه فادیان میں ميا بوك - ١١ ماري ١٩١٦ وكومنزخلافت ير متمكن موسك - اور مر رنومبر ١٩٢٥ع كو آسيك كانتفان يُرطال مُوا - اليُسفي عاس سال عهد خلانت بن قرآن مجيد كي علوم وضاكن كالايك دريا بها ديا . آيُ کے فلم مبارک سے قرآن مجید کی ایان افروز تفاسیر ثائع برئي جن مي تفسير كبير اور تفسير وسغير على تسبير كا عظيم شام كارب -

موجوده زمامه کے تماظ سے آپنے کی ان تفاہیری بعض نہایت ہی ایان افروز صدید باتیں بال کی گئ بیں - اور تعین بہلو ایسے نمایاں ہی بوسالیتہ اُن تفایم میں جورد مانی لیاظ سے تاریک صدیوں میں تھی کئیں بیان نہیں کئے گئے ۔ شکا :-

بیان بی اس زمان بی سشرته کایک ایساگرده بیدا بردان با در قرآن مجید پرفلسفیانه بیدا بردان بید برفلسفیانه رنگ بی محبود ور اس فولڈ یک محبود ور کارگری بی محبود ور کارگری بی محبود (NOLDEK THEODOR) دیورنڈ دیری (REVREND VERY) سردلیم بیور (REVREND VERY) سردلیم بیور (SIR WILLIAM MUIR) مراز آزالد (ایر وادل (T. M. RODAL) مراز آزالد (کار کر ایس و کرور آن کوری بیان فروده نور آن کار می بیان فروده نور آن کار کر اور واحد تفسیر ہے جس بیل فرکوری سیل می فرک کر آن کار کار کار کر اور واحد تفسیر ہے جس بیل فرکوری سیل می کردی سیل ک

منال کے طور پرسورۃ لفرہ کی ترتیب بنی بڑی ا دنیس محسوں کی ماتی ہی ۔ اور لظاہر لیدں معلوم ہوتا ہے کہ اس کے معنا بین بین کوئی ترتیب بنیں اور مستشرفتین نے بھی اس سورت کے معنا بین برج ترتبی کے اعترامنات کئے ہیں ۔ کہیں بی امرائیل کا ذکرہے کہیں نماز اور روزے کا کہیں طلاق کا ۔ کہیں ابرائیم علیات تام کے بہ حالت کا ، غرضیکہ ایک بے ربط علیات تام کے بہ حالت کا ، غرضیکہ ایک بے ربط میں سورت ہے ۔ اوران وا نعات کا آلیس ہی

کوئی جور نہیں ۔ حفور شنے نفسیر کبیر اس اس مورہ کے
مفایان کی ترتیب کو نہا بیت ہی عدی سے بیان کیا ہے
جس بڑھ کر انسان عش عش کر انجمت ہے ۔ اور اللہ
نفالی نے اپنے فاص فیفس سے حفور کو ای پُوری سورہ
کے مفایان کا باتمی ربط سکھلایا اور اس کے مفایان کو
سمجھنے کے لئے ایک کلید آپنے کو عطافر الن - اس کی
بابت حفرت و مولانا فرالدین ساحی نا بار نہ ہے الاول ا

زمانهٔ حال کئے فشر بن جن میں براعت اسلای کے بانی مودی مودودی صاحب بی شامل ہیں، قرآنِ بھیدی ترتیب کے مضمون کومل بندی کرسکتے مودودی صاحب نے تو تفہیم القرآن میں فرآن مجدی ترتیب میان کے لیکھ دبا کہ فران مجدی بین نامی میں من القرآن جائی ہے من موفوع بر بحث کرتے ہوئے یہاں کے لیکھ دبا کہ فران مجدی بین من موفوع بر بحث کرتے ہوئے یہاں کے لیکھ دبا کہ مانی المعرب بایا جاتا ہے ۔ وتفہیم القرآن جائے اللہ مانی المعرب بایا جاتا ہے ۔ وتفہیم القرآن جائے اللہ مانی سے بالمقابل سے دران مورسے میں مودود مصاحب کے بالمقابل سے دران مورسے میں مودود میں الشرعنہ فرما تے ہیں ا۔

"میرانرحمر (فرآن مجید) ادر میری تفسیر میشیر ترنیب آیات ادر ترتیب فورکه ما تحت ہوتی ہے ۔ ادر بدلازی بات ہے کر بیخض اس کمند کو مدنظر رکھے گا وہ فوراً بنتیج زمکال لے گا کہ اس نرتیب کے ماتحت فلاں فلاں آیات کے کیا معنی ہیں "

() قرآن مجد نے سابقہ انسیاعیہ اسلام کی نصدیق کی ہے۔ اوران پر ایمان لانے کی تلفین فرائی ہے اورسا تھ ہی ان انبیائے کرام کی معصوبیت کامی اقرار کرتے ہوئے فرایا کہ انبیا علیم السلام کایہ گروہ صالحین میک اوربیاک لوگوں بی ہے تھا جبکہ سابقہ مفتسرین کرام نے بالیبل کے واقعات کو سامنے رکھنے ہوئے نیمن انبیار کے واقعات کو کامرف الیمی باتوں کومنشور کہا ہو ان کے نیک صالحے اور مشوم عن الحظام مونے کے خوا و تھیں۔

چانچ حنرت ارام علیات ام کاطرف بین جوٹ منسوب کے گئے کے محفرت اور مفایل کے ساتھ در ناکے کے تبار موائی کا کھا کہ وہ نعوذ بالند موسکتے نے حضرت المالی علیات المام نے نعوذ بالند ملک کے بارہ ای برندی کی حضرت او طعابات لا) کا نعوذ بالند این او کیوں کو رسے کام کے لئے میش کرنا چغیرہ فوج ہو ۔

حفرت معلى موعد أي نفسير كبير وصفيري ان واقعات كاسي بهترين نفسير فرالى هے كرسى بي يك نبي يركو كوالا أم نابت بنبي بهرتا - اور من بي كسى بيك نبي كاعسمت واغدار بونى ہے ۔ بنانچه مولانا نياز فتح بيورى برحفورة كى تفسير كامطالعہ كرفے كے لبد جو افر بي الى كا اخهار ا بينے ايك كتوب بي جو افر بي الى كا اخهار ا بينے ايك كتوب بي جو ان الفاظين كراتے ہيں جو ان الفاظين كراتے ہيں اب

الاحفرت كي تفسير كبير طليدوكم أحبك ميرت ما من الله عن وكيدر المول - المين شك نبين كرمطالعة قرآن کا ایک بالکل نیا زادیم فکر آپ نے يداكمات - اورتيفسبر اين نوعبت ك ك لحاظ سے بالكل ميلي تفسير بي من عمل ا تقل ورسيحسن سنديم أمنك دكها ماكما ے - آپ کا بخرعلی ۔ آپ کا دمعت نظر۔ آب كى غير معمولى فراست . آپ كامسون استدلال ای کے ایک ایک لفظے نمایال سے ادر مجھے انسوں سے کمیں کیوں ال دقت ك ال سے بے فرا ال كائل لين اس كى تام علدى دكيوسكما على سورة هُود. كالفسيرس مفرت لوطيرة باك خيالات معنوم كركي جي يوكيك كميا . اور بے اختبار یہ خط تھنے برمجور ہوگیا ۔ آب نے کھٹوکر آ بنانی کانسپررے مُوكَ عام مفسرين سے بحث كاجوبيلو اختیارکیا ہے ای کی داد دینا میسرے اسكان مي تهي "

(محتوب محرّده ۵ راکتو بر 1981 م از بختیک بلانگ . تکھنو) حضرت مصلح موجود رمنی الدر تعالیے عنہ بے ا اپنے بہاس سالہ عہد خطافت میں قرآن مجبد کے بارسے بی معرکۃ الآراء اور ایمان افرونہ مضابین اور تعالیب تحریر فرمائیں ، فاریمین کرام قسران مجیب نہ کے ان معارف اور حقائن پر آگاہی کے سے حضور رمنی الدرتعالی عنہ کی یر آگاہی کے سے حضور رمنی الدرتعالی عنہ کی وورون رمایں سے اب

हर्गिवस्मारी हिं।

برری توسیع اشاعت بی صفه لبیدنا آب کا قومی فرض ہے (سنیجردیشلاد) كافروسى كادكروك و دودن مك على الله

Estimated in the series اذكر منيرا محتدم ادب باني سيكرش توكي جديد جاعت احمدية . كلت

وعاى كوعم و دولت كردور بر الزهرا

د و بون مرادون والے، بُرور ہو سوبرا

ير دندكر مِالك مُسْبِعَانَ مَنْ شِرَانِيْ

رد د كريد سكا - اشتباق ادر بره حركيا - بالآخر ده مبارك مفرى

أرواني عالبا مدر احديد كي وكسي بركال كم عاعيس

ا كم المي السنادي ومورة في الماري ال

مب كوترف معافى بخشا . جب بارى ادكا آنى ق

والدهاجب فيعبرا المحديكم كرعلدى مصحفورك

کے دیدار سے اکمیں رون فی میں نے اپنے دماع

م حسور على المولمة ورقائم كروك تعا الى سي كبيل زياده

ت و دمیل ا مسافحہ سے ایک جی کی دومیرے بدن

من كرزكي . فاكساد شورك يخت موري كان كاك

الى دورست جران را دركي في المن المنازكيا

لهدازال بهبت مع بزركان عد اليس وانهات مين

الدكن بول ي يرص كم خدا تعالى كه فرستادول اور

رومانين سيمس تفيقول كالمس مامل موسة

يريض دفر بلي كائ رو بدن مه كورن سهري كا

لأن من من من كاب المراد ورووال

اطلاكي ع تام ورام وزم سي بالفائل

تادیان آبسا حفود کی فدمت میں کی دفعہ ما عز ہونے

كاسعادت نعسب اولى - برطاقات ك داريكريد

نقوش ثبت مي حيد ذائي مشابدات اور يادين

قاديان فرست بم طامر كا دودمرايات وت

وعين عما - أن سے طنے والى برطالون يى حقى فى ك

المرف سے زیادہ جھی محبت کرتی می والدہ

صاحبه كو أمنول سف إي بيش بنايا و اتفا . والده سايم

كريم اه بم يح مى مفة على وقيل ما وحفرت مودية

ك البات - الترعضرت العلم المودد بي وال

تشريف فراموت محرملو الولي الني ببت قريب

سه وعيف كالمرتقد مل عام لورير فدا ركسيده بزركان

كربارة في يرتاثر يا ما جانات كر وه بست فالكرار

ماوس و تعرف كالما من الموات أصل المورد سي

زياده زنده ول تغفيب كي فينس دليمي مآب اكثر

این بات کی وضاحت کے لئے دلیے ہے لطا کھن

بمان فوات موكمي هوآكر اين وسي مكب بردرج

كرنا وايك ون مم معائيول في مفرت أم كامري

درخواست كى كرمفورة كاكونى تبرك عنايت فراطيا.

انهول ني فرما كا جعنور تمرخلافت ي يخدجاك

الكه الدجناني م نيول علم كم يمنون اليه كم

جوارت ير ليخ برئے تھے اور كاكند كا مطالع

مِدِيرُ قَارِينِ مِن -

لصورات كي منا عدود ونبود سے آزاد اصطبد ہوتی ہے ۔ ایر الخیل عصائے خدا تعالی کے درباری مع كيا بهان وه احباب عاصر بمي جنبول في حفرت مین ادریج سے مددی کے اعث می حفور م کا جمرہ المصلح الموعدة كازمامزيايا - آين كامحبت نصيب ہوئی ۔ اور آیے کے روح پر ورخطبات استقارا سے عظوظ ہوتے رہے ۔ ال جافت کی حقیر ضرمت يرخداتعال فوشى كاظهار فراتاسهم وادر ع. الحروز المحروز حل الما المراد الكام ويرى في والمحدد التدمي دمدما . اي وقت فاكسار في الى وفع حفوراً کے اس طاکف کی مشترکہ وزخمامست ادر متفقہ ميدرندم يي بوكاكم مولي كرم إيردرد كاو! ايك مرتبه عرونا لل ع دسه قادمان كا وي والي بون او المعلج المودة كي وي بأتي بول - وي عجش عم دع فان اوروى روحانبت كانتشار!! سرا فنظف اے دعدہ ل کمطابق حزت المول المولاة كولا كمول عثاق عطافرات ولي يه فاكدار جب معنور برياتي بوالديرى عرمد بالى سالى مى ، اجارالنسل اوردومرے دى رماكل عادي والمن راك في والعاصر المراس عرصدين ماصب باتى) شام كو كمراً في أو ان الملا وررائل معصفون كالخام معرفت العامياب يجا کو نصائح آسان زبان یں بچوں کے دہن میں کراتے والدعاحب كاحفورشي باقاعده خاركماب على اكر وينيترجاب برائبوبك كيررى صاحب كالجام أكوا موا وقا عما وليك مي كيها وصوراً ليف المديم من خطرتم فرطية . انا ن كانطرت بن خداتنا لان يدبات نكه دى محروب كمي أن ديجي شخینات کا ذکر ای کے سامنے کیاجائے نو الس شخصيت كافوبون كالمناسيت سايك فالانعور ائ ك فين يرفقن موجاتى بعنور كى روداد تراين وتصيمت من كري كويا فائبا نه عامن بوهما ادربيرے دل دوماغ براكب انتهائى حين وجمل تخصيت

> عَنْ تِنَ الْجِرِيْتُ عَ والمروارة كالمستسللة سورج الكاطسة عا-بي على الن وتعدير قاد مان عاف كم المع العناج الن زاندي جلسمي وكوت ورفواندكا تركم بناعت . قاديان عاف كالمقديد مرف جمورة كادروار ما ملكونا تنا على المنظم المناف كالمنافقة ال ليركس ندرنا فيرسيد كان يبني سيم سيم بهنت ودرجكرى بمنورة افتاى تقريك مع المدين يرروني افروز ع . اوركوني دوست ورتين المحودكي آئين كيد التعاريرى وفن الحافي سير حرب

النيزاعكس معيراه محمد بثده تبرا

فرمادي تعد الشلام عليكم عن كيفير أم كرسي فراياك كوياحمنور فهاراي أشطار فراد يعقف ويحا عنايت فرمائي معنورات ولفري مرسي يي هده سبب نكال كردي . الدفور يوكماب من في المانهك الو تورى در كے بعد صور كى قرق عامل طرف بول . ق فهايا بي اب كول من مو ، فاكسار في على كاكر بْزُكْر ك ليُ معوالت كي معود زيلب مُسكرات اورفروالكروسيب كمائ وه كباتها ؟ يميى كارادك على بم في ع في كارود و م في كما فيخ كالي المرون ومارسة مان رسط والدوه ورسة مين وليسورت الل تومل فايت فرمات - اوركم اجرة المريد الم المالي ك فداد تي كلندي بداخلان في أو ال فيركات معد عروم بوسكة. الكن الميدون وب معاقدي القول مصرف بعب كلاء ت اللي لاف اورشيري تادم واليس مر بوسلمل ا

المالي بن والدصاحب في اراده كما ارقادما بن إيدامكان فريدكولين فيتلف محلّه جات ين مكازات وي - بالازمخله مارابركات إن ايك نياتعمره تذره د کان پسندایا . برای و تت کم می نظری صاحب رياد عادد كا مليت تقا . كارد صاحب في كاين نے بڑے و شوق سے اپنے اور اہل وعبال کے بے يد كان بنوايا نفا . كسى ذا تكي خرودت ميميني نظر فردفت كريايرراس فيمت فرونت انون ف ياره بزار رويه بتلائي بيكن يمترط رتي كمى سيعكان

كُ ، اورات تياك اور شفت على ديانت بخ اليسية أنابوا عم في مناوس كالدول برك كي . م جايون في وي يوكوسب كات.

ایک ول والاه صاحبر کے عراد حفور کی خوت بل ما مربوسي ومورش والدهمام عرفريك يد من شمولیت کے مق سے ورمافت فرمایا - والعہ ماحیہ في ما يكذي المدينة ما مي المعالم معيال تركيبين افعلم توالى شامل من معورات فراياكم آب دور الكرستان مجيمام ہے من مولاك باله بل بوج رئ بول والده ماجرف استقلن نظول العد ادردو بيول كاطرفت كالدينه مالات كاب ے در سال کے لئے مبلغ یا اعدد در این الالکے صَنُورْ شَنْ بِهِمِت وَسُنُودى كَاأَطْهِار فرمايا . ونشر تحرُّ بيب مديدة مرخلافت كے قريب كاتھا - رقم اليان وم ل جمادى - إورودين روربن حديثور ملك وستغطول م مرتن دى مالد مرمينيكيات عم يانخون بن معايون كو فود خابت فرمائ - اورصفور فی ای بربان سے م يا تجود، اب دفر إذ ل يم عابد يني شالمي -

NO بتلادى و والدماحي في كما يحص قاديا ي معان وفيروى فيمتون كومطالفان الماسي المساسية والما in some supposition is a something the second كالمذماصية في المدى يم كالتادى مِن عَي وَالْ الله الى كان ي كان المراب الله المرابي بهاندا والد المياحقا - والدماعب في عن كماكر ال ال كره كيوارون كون يرات رقب كي ماركم عين حصورات مد منث أتكليول يرحمابكيا اورفرمايك فحارد ماحط يرمكان الكيسال قبل بنوايا تما يسرع الذاذه كالت ال كالكت ال مكان روف كراره مراد رويد -ال كالأسد باره بزاد بيت ماسب قيت به ہم لیگ دائیں گاردماعب کے سال آے اور کال كامودا ط كركيتا مرد ويا - زالدصاص علادهاب عيكماكسودالو بوكياداب آب ك न से के एक रिक्ट में कि कि एक कि كيكاكتنافري آباء كاردصاص فيتلايا قريا يدة مكياره برار- اى مرواليساحب في كاروا كوحنواف التدائي كنت كونفين كرماته منإنى -مادسه ميود الوقت اجاب بست ي وي و شهد ملا تعلل کی بیش ولی دری ہے وہ عوم فامری وباطئ سے برميلها في والعماصب في تلايا بي طلقة عي برے بہت اجینٹرون سے ملائات کی البت کے انداز المائية المرك الميول مغزبارى كالمعدي ان الخينة اكر فلط برتا م ويكن فدا تعالى في م مِيْكُولُ كُنَّى سُال عيدى بول وصورا يري و كون دومنطي مكانك اليت مَنْ عُلَاهُ بِسَلَادِهِ وَ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّالَّاللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللّل

فأكسار في المراجع تعليم الاسلام كافي لا يور ين داخلها - ال دول حضرت لمضيح المرود فنه قرام हर्मित है है है। है। है। है। है। है। है। أتبانى بجررومامان كاعاكم تعادحنون كم تعكوات كى فيذم ويك مع ديك إن ابام اور السيدها لات من بي طابه رحمنور في غير عول شففت كا اخبار نوات تعليم الاسلام كاليوس جب مي كونى تقريب سعقد موتى توعفورا اكر تشريف لاكرخطائ وازت عليه أأر حفراً كى المات كى غرض مع دنى باغجائے قومرا وار يرجث كمفابأ برائيب بيورى صاحب كو ماين على كالملبه كافاص غيال دكه المستعادر الترد بشنز النهين لماقات كا وقت وبإجاشي مدارتمبروم واع كوطليكي ايك وفدير فيسروالان محقوصاصب فتأمدك فيا ورس عِي مِعْنُورٌ كَا مَوْسِتُ فِي مَاعْرِ أَوْا وَمُعْنُورٌ فَالِعِي إِي تشريب دوا تع م م م صورات ك قدون ي جائز الله عَنْ وَاللَّهِ فَا إِنَّا لَوْ الْمِنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل أن رضائح المؤول. عاكم الى دائرى ورتم فرايا. والقوى تفوى اورندوي اور يم عرف المرابع اور المنال ا

مزاعوداته

ائ وفدس كرم مبارك احدها حب مداسى دحال برونبسرمر نگر) می شال تھے ۔ ان کی کابی پر عفور ا ف رقم فرایا " فعنولیات مصیر بنر کرو " بعدازان معنور المساع المائي سند أوازا كواكب كوسلع مر المنت كى الرورث بي رحالات مرعمت سے برل ربدان وياكشان إلى العرب كي فالفت المنت أير جوب أستك والمرسى وقست على با أوت الميلا بوبائب فرمزنس اینه آبیا که تواناتی و اور الما مت كوامنتشر بهوف سصبيات . (ا ين وَّارُى سِندا تُرَاسِينا فَارْسِيانَ فَا

مستكالك فرمي البدائدال في الهامًا حنورً أو تباذيا كرة المياني في الشكولي ملي موجورك الساداق من وكيول تومشاريب وشرو بمنظن موف ك لعدست اى سندر کی آمارید اور سلیا عمل تو کن بوت کے میکن این ونگاشا شب که بیند توسندر کنده بای اور . في يُدُنِّهِ إِنَّا رِأَيًّا وواليضاصيام عن إمال اكان وراه ك الله الله الله المالة تا ديدود سكرو على ما ولها در ركا الناير فداسك مَن إِمَا كُما كُونَ أَوْضَ شَبِينَاه شَاجِهِان كَا بِي وَلَا لان المراكدويات الان المالان المناهم

المروى براوس نظيم إست ことはいうといいいってい رو الله النبارسيد فالوره شركي مرسداق سونساق ديان ى الله المرزي ب وروانيت كالمندرب، المان المرفس المبية طرف كملان فوطرون وتا ميد دراد مان ورا المان الله الله الله الله الله الله قاديان آنا أون وليرسكي والعامران الله المراس بالمراب وورقاديان كالعبت الجرب الفاليسي الشاقي الميني الدر ركمتي مع النون أاعر الما ر مُمَّتُهُم بِرسِ عِلَى مَا وَلَيْعَلَم فِي عِملاً مُعِينٍ إِ عَوَافِيًّا أَكُنَّ أَبِ وَيُواسِكُ أَسِا وِبِالَ إِنَّانِي عَيْدِ الله عَلَيْ المِدِد والدِّما من والمستدرِّ السَّدر الما ين في اوروزن كميا ب احدادة وبال اوروال

MULT: PLY المركافيا - روزام م وك ٢ وظم و ۶ فان مي ما شرموني ا درا كمرّ دات دم عَمِي إِن بَبُ والِي كُنراكية - والدهاحب اليسيم المعتبر وأردك النجل في مستم اداده كرنيا كمكاروباد الله المارة المان والمولى رماكر بليكوماس كي المية الأفراف له شرافنا فأسف بكيداني دولت من فَاذَا سِهُ كُنِي إِلَا لَهُ تَنْفُولَ سَكَ سَلْمُ كَا فَي مدين مندر الكريح موزود عليالتهام كاربار نبي بالماء إنان مريرسند اسيف استيام في مريد البرقة المرائدة الأسنى إورغوته بحنى سيساكر بينورط كالسنكاري رفيها إلى بدا موت كم باوود ميج لامبر أراه ير أيان لاسف كي ترفيق في واورفي إلى مرسورا أراءها نهيشه مستدمت هنبه محوا بالبوشن واحسان

في المرسيع وهود الله المام كاي نظر عدر ينفر

اكد أمال كنه بعداب آئى ب بيرهندي كا

برند ونفرك كرباول يرون اوربربهار

المرا الراد ك وروز ال رات كم سم

مخالات بمنين وكعركي نفنا بنشائه عشره بهستساك بيده ديى . مذكوره بر وكرام كي موافقت المدخالفت بي روزان مي ديجيسيه ما حمر مرا والنصاصب كي واقوامننا سنناف كرفروه أرث يكا مواده عليال الم ف نلال فعا را معاني كو الديمة بي مروى فررالدي من كوار تباد فرايا كه فاريال آكر كن نه التياركره ، والده صائبه كي دلال ريحى كم الكيان السنداد قاويان اليري آباكي كونت ہے مكان فريركر بياہے - بال بيئي ال ك روساني ما حل سي يروون يادب إلى الين يون كاستنتال الدام كامتنافى ب كم آ يالاروباركو خير باد شركهي . والده صاحبها كما تفاكر خدا تعالى ك فرستا وسد اور خلفا، روحاني طبيب موسفري ببرمرانيا كالمشنين فرماكر اللك نارب الله ف تويز فرطف إيا وزول إله على المديد والمم فيكسو إسان كولفين ساتموالي كرسهاست برى كى دان باب كى خدمت كراناسية . كوتى أرضاه شاين كرودينيا فراح ميمه فاسبيلان يسخد آبور في إلى كرسب ست برى في مازون كل بروقت اوا في سبع وكسي كوم الله في سنت سين كي النين فراكى - لين أين كي بنت وسالم سع مفاعمت نزموسكى - بالآخر بدع يا يا كرصفرت الموخ الدغور تنسيري رامنماني ما الأل كاجاسته مر والديمة ادروالده ساحيه دواول اي امريرهن بوسكة كم مَصْوَرًا كَيْ مِرَاتِ مُسْبِكَ وَوَفَى إِنَّا بِنَدْ وَلَكُ وَاللَّهِ ساءب مفور كي خومين إن عاشر اوسية - والده الما تبرك كالنده كمطور بريفاكسار تبراه كقسا . والدهناهب في اي دلي فوارش كااظهار بلاكم كلاست يال كما يحفور في جوارثا دفرمايا ال كامعنى لية الما فلين ورث ولي سهد :

والده صاحبه كئ دويات سعال يروم إم كالمحت

(١) كيا الرايا مندكي كارتي آبيا سفاهام كرفي بهد كديد تين جدارات ول واليدولان تبيشهر آبيك ياس رسيستكن ؟ أكراك بي كي صروريات، من واغر دونست أسب كے يا كمام اللهم الداعر تبن كى يلف سائ زياده خدست كريى -

(۱) رسُولِ پاکصلی الله علیه وَمْم کا ارتبادیت كريس الوست كام اور وزگاركو بلاوجه مز توكم كرنا جاجية ---!

وس الريسيان وقت كارد بالأعطر كربيم المالياء عركم قوآ بياك بية الرسنة الوكركيور أدامين !! £

مد غرر تركي مشوره ير والدها حرب مفاعل كيا -کا روبار کو خبر با و کشف کا داده ترکب کمیا (ودواکس) عكاته ويله سكة وخرالها في عديدارون كالمندس عُموى رَبُّك إِن مُعلى مولى بأتين في اكثر بيث كُونَ كا رنگ رسی ای واقعدے قریباً در سال اجد الالم الماع بي كلته مي وين المان بربندو لم فدا دان رونا بوك م مارى تجارت بكلى تباه ہوگئ ۔ سکن مکا نات سوا کر ضاک کر دیسے گئے۔ كار نذر أنش وى ادرين عارك ترن وال دوات أيك تعشرُ يارية موكميُ. شاكلهُ ين قاديان إن

خريدي بو في وسيع بها نراد من أنه مصيلكا في - والد صاحب سفرست ندادی - نیم سرسے -سے كاروباركي الف-ب-ن ألمروع كي كن ب -! مهداع تك شكلات كامروانه وارمقابله كبا جب الشرقعال نے دوبادہ ارین فسلوں سس وازا - تواسلام ادرا سبت کی راه می ایست آفرى وقت كه عدين فري كرند ديد و مُدا نعالے کی پیٹ کوئی کے موافق حضورا ا بنے مِشْن کی تحسیسل کے بعد اپنے لفنی نقطم

المان كى طرف التفالية كلَّهُ حضوراً على مع يرور كلمان آئ كي كيشان كيدون كوبهيشم لتجات اورگرانے رس کے ۔ آرف کے کارنا معقادت عك تا جنده رايك. اوراب تو خدا تعالى كى ال بين وف كي إدا موفي كا زمان قريب قريب بلاتما بيدكر سه اك وقت أنظام كين سكة تمام لوك رات كيال فعالى يرفت فدا كرسا

ملح كريم او عمال وقار

الله المراكون سے كورساد حدمارك! أكى معلى سار ولرباب أبشارول كي في ال عاك الله على بديد الموكان المدوي خوشما عيمواريان بي سرطرف رشكرس بتنت بوليهم أي لاله تدار تغريفوال مع عندلميد ينوش فوا جهجهاتي بيعقيدت سيمزار محفل الجم ب رقصال با وفار سیم آن دیده بره بین شوق سے كن كي فاحرب يرسارا استمام کون بی خوبوں کے ایسے شہر مار آسناول آريه كووه واستنايي رس سيروم الم تعلقت الشكار جن كي صديا سال سيمنى الرنظار المنكفي بن شاك سے فيز الرسسان ولاكب مروحاني كي الانتهبوار دوركي ده ست لمدرا دير بعيس ازل برسكم برورتكار ومظهرالحق والعلى الكيانشان يبيم الوراناب "ساد است روسكر! il with the board سالمشان ولقوي شعيدانه رە ئىل ئېسىدى دولود ئال فالركر ووكسوسها الطام المطام الكائل والقال والمعالل علیماسلم کے وان ہی قریب بريني المناه الواجي منها الشاكال بن ري بن سياري اسمار .اي الرق مي والمال مناد ارب بالعطف آزاد كال ولايات كومل را بسي افتقد ال ماكس روحاني من ويحفو المبتشار مصلتے جانے اس فرا فی سکوام صلح مير شراوس عالى وفاله أرن عالم كاسبق وبراسية بركم والمساكل وثمار مين بول ترب محود المر تاويلي برسرا مجيحو ررود اورسلامول كيتحالف باربار أن كى بركنت عيم بنوايه وان تعبيب

بتر من توشیال مل گئی می بیشمار فَيْ الْمُعْمِ وَاللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهِ مِن اللَّهُ وَاللَّهِ مِن اللَّهُ وَلِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَال

ا مے فیز گرکس فرب تومعہ کوم شد دیر آمدہ - زرو و دور ۲ مرہ !

الربعثواكى ميرت دموائ بال كيفك

یاصرفی جمستدعری ہے ن یا حسیر ہندی کی ہے و فا بائی تو ئیز نے قصے ہیں ، زندہ ہیں یہی افسانے دو

ارمارم مربوی مکیم محمد دین ماجب هیدماستر مدرسه اممدیه قاتیات

لسن ما بروج رائع مع مع ما الله ودن

بردی ہے اس کی محرب مرابرہا کا

مين ور مالك ، يزيمن مم فراك ملككي

لل كون تو نازا يا مهي دسا بوجا مين

عن بول دل مي سيح مركا بورل

باوكوان دان و و المراق الله المراق الله

و بدر قادیان ۲۵ رفون ۱۹۰۸)

ا) مخری باری مال فسطے

کردہ توے متم کا رہاہے

ماول اس مودشن كردمات

ا نرمیرے گوکا برے دہ ایک

الراردوه موسر بال احسير

ميرسه ول مطامي الك مرعام

أسى كو عشق إلى الخطي مرك مال

الماد بارس عي المامزام

يني الري دات يرب، في مخرد

دارسوق معبوب عرباب

الع يا مرال عربان على كالم

Just Language

امر عشق برك الي مجهدة م عليه الم

بن زا عاشق نزا دلداده بول

كرين والب ووكريه والأبك

كيرن زمر ابساكه خادم أزده إرل

مرى الفت، راه كر الفتهم

بری ره سی فرنے بر آماده سول

بيشرايان مزامب كي مطهم مفاطب وي

アンタンとういうにいいいにかっ

عظ بوريد وينه عقراس كديداه من فر

أرجى مراوع الميلان والدلام وأركل المع

اوا كل فرما من من كور تمنيد من كو توج ولا أي منى

ادراس أمنن س متعروتها ديز مكرمت زنت.

کے سامے رکس مگرا فعواس ہے کا ورا

مے اس وقت اس اہم امری طرف پوری

أو حرك اور ملكي ما لاس. مدار وركز في الم

ای دل آزاری کا سب سے از نظایرہ

بارك مقدس ومول أتحفرت مى العدالم

(7) 18 1 - 12 June 12 1802 (8)

بلواليسم أوا فتنه محررا وأكفرت صل المرعلي والم ك في الله وعدا في كرز ين اوراً بي كا وجروى عاصَن كر عام أب ر الماسية والماري الماري المراهدي المرادي منفرة الروائية مقام ويكف يتقد يني معزمت على مراور علم الصالحة والسام - وعن كو المد تعالي في أمن نبي سند جليل القدر مقام بر فالتر ولله الم يكي من شان كا الحياد ال الفاظ می فراسی بی بے

عدم الاسف بمردري ما وزين وال سي ناحري ازدم ادبيه شام عنرت ممل رعوری بیشکوئی ای مقتت کے تبريت كالك المثان تني حيوته بسيع مراو علياك فام تري فدا لغايني معيد علم يأكر (أمره فدا كاز مزه نشان ترار دماسيم اس بفكر فيس حرمت سي مرع وعليات الماسية فراتعا ياسي علم اكرير خبري وي عني كرد وه من زهمال ين تيرانطر يوكل يني جو طري المرتبع منهود علي علاق والسيام أمحض من منور الدولي وملرك مسد منك تريد عامن على المرات المعلم وروز على أسك سك وركسه من والمعن وال سكر . حرب معلى روز دا - ين اسى عبرا داورمن كا الجارا بين كام بين بول فرما لم بي ديا كيون در تر يري دفاداري بزيد في روا علوه ودكال سوائل تبي مقيمر ورشابول

عشق رسول كالبيرد المنظوم كا ا في كالم ك شعال آيا اللهرا حقيرانت كالأميشروارية - فرمات عن ي-الله من منطق يبر شورتين كينا ، توسله برسيم ول كي عود سي يرجو المرفيد كرد - فرا كرستان وود فرست محامث لسي مسيع فروع كن المقامليد رط بركت تابت برن"

جانيراب في والنوار عشق عرى الرشارير بلجه يخوان بن سيرعند المرو غُوْمَ وَلِي مِن وَمِنْ كَ عِلْ عِنْ وَمِنْ اللهِ عَلَى مِنْ اللهِ عَلَى مِنْ مِنْ اللهِ عَلَى مِنْ (١) وكيم لينا أيك وان فوائن واليك والك مرابردره محدير وبدابرا عظم

ديول" نا مي كتاب سك الع كيسكماس مي ويدرسال بي المخرسيطيم يصفلي يك ول الأر اور در د مندان کو مشتری کاربین منت مقا الله على العدار لهمة في دروكي الخاه سع

ج جهالت ك براوارس منه بي سمعل مر باب رف کے ای مراز دیا داران میں انیا سابق ملکہ واسری فرصلم اوام کے سابق عمى محببت اور ادادت كي بخد رتبري من بور زمان کرم قرم اے استیان

رسلم کے خلاف ہون مقا۔ جب معارث معمل مرود كالم ماز خلافت آيا تو آب في من بام الورسة کو اص فدوری اصلاح کی طرف توخرولان المتعلقة من ما فاقتبت وغولتن مستنفول في الوريس في والخفر والمصلى المسر المهر وسلم ك فلاف النے ول آزار علے کے کومسال فول کے ول جينى مركع ايك العدى معنف فارتكل سرى الااسلام كاشان ومدرج نایاک د مخاص دراشعال انگیر ماشی کلیل اس کے فید مشکم یں ایک اور نا ورانگوار واقد رونما برًا اس تمايث وه حاوثر رامك عرف أو حفرت مسلط وعرا في مؤدمت كرود دلاني - دو سري طرف خلط اقدام كرف والدل کے فغل بر بھی منامت فرما کی اس کے لعدمرام الفيران من يع موا ينام وهم المسلم ودور الماس فطراك برم كردك تعام مع الح وَلِلْهِ مِنْ يُصِمِنا مُرْكِا بِرَمِرْ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ موديد الرسائد وول كرام برمعنا سند تخرامات سيما كاه فريايا الريستقل مرز باب كوام بترين توادمران كرما عير رعن إدراوهر إينه لنثرل برامقهم مبلغ كأذولتم بالرائينية ادر برئين من اس كه باره مريرالالته أساكراس كم مقرمات، كاكوشش فرما في حس سُلِهِ بِهِي مِن العزبرات مندس ويك ي رفع الإلا كآدى كورتستى بخش سترياميه مذمقا المصابح ك طرف الك معين توم كما فراسي في المفعدار

عير أب في ال عربوات و يخر كات كا قرم الحال المساول و مرف مل ول رومے والا اتفاء اس اعول کے ما توسیا

لے مالی آیک دن خایار ساس دن روماس برب کے برو ملک ودمرکذا ہے سك سيمين عي ايك، مليث فارم بركورك بوكراس مرب المنابي أليات ما أيزه طالات ور ل الرسناس اكر وول كرون سع مُدا في اور أفرت من مرات دور موازان ك عَلَم حَمْن عَلَى در حَبِت عَصِيرِ مات، تِيدا مرماس - اسم طرح آب نے آنمہ رسملی المعرملي وملم كل ميرت الرمالات مشاف كم ليم مي سال بن ايك دل مقرر فرا ال خاميراس دقت هے آج دك واعت احديد نہا بیت ما عامر کی ہے اس برعلی اوری ہے ادر بری فوشی کی بات به کد کمی خریف ادرمرز مبارد مساحد مراحبال ادر مهياتي صاحبات ال علبول مين أمثر أله سركم لأشحف ملحم كل باكير ومسربة. ورماك تعليم اوركات كالوك کے عالات مشاہد ہی دین کیے مطاعد کا الفا مدام معنى سيم منزي كلطف مامل - 451x آيا الازام أب كولي ولي

عنوالان مرابعه مع دى احرام اورى اكرم مطهم ك عشن وسيت كالي رسوع علية مناه اللي علا له مروف خرا والم

مجدت رفدانيت كالمحى الهائد اور فسيراني المستشوى!

الميانا عرت العن المؤود المراط في الما والمسعدافعي من من منهاد بنائع لا 2 49 m - (3 27 C 18 19 05 / والله ميم إلى فرط المستع مستحلي الكرا والمعوري وعراري والأسري الأسري المساوية الجرام إلى المستعمر الأفليتي الالانا الرائل سوفه إشرات المنا المنا الده عو المصميح

الى أ- زيل ياره عون ين باك ره مدا - به جرا تدل رات جراما العد صلى الدويلة ومنم كو بدواج الم سے رکت رے دی ۔ انھی کے سی دور ک مسجد کے میں اور انت کی تاریخی بنت زمانے کا المدير و عرف الوع يرايملي اور حبن في معمد أول كما أنها ودل سو الله وإال بينوني كوبورا أرسله سكه اليام سورافعي إ اكب ميمان نياراكيا - وه ميمارظام ريانان ادر الرائد في ايك عارت مردر القيفت ده ای افرار کاایک نشان ے جواس زیران براهری نے این زبان مال سے کیا ہے او بنارے ذریع برا تری نے اقرار کی ہے کا (dis 06)

والمرابع المرابع المرا

الزمكوم مراوى عبد الحق صاحب فضل مدرس مدرسه ا عمديه قامها

الك تعمال مصلح الدقائد كى عثمت كالمنوز ال اور سے کی جا سکتا ہے کا اُوں ترین اللت س سی ای کے یا کے استقال س مزش دائے ملاحرات وبالت كالخطم مظامره كرتے بوسمائ كاك قدار いいいなったったではいいい ستيفا حفرت مرز بنيرالمين محداقه غير مسيع ولنا في المعلى الوهد وي الشرعذ ك فيادن وسيادت كرنقوش آب ك ولادت عرض سال قبل السرتعا كے ياكمه الفاظ مي اس طرح وتسم وكما في ديني . وای کے ساتھ نفل ہے جرائرں کے الديمت اوردك بركا ووكلة الوج کیونکم فداک رحت و میوری نے اُسے لینے الله مجيد سے محصل سے ۔ ده سخت زسن و فيسم بوكا ادرول كاطم ادر علوم كابره باطئ سے پڑک ماے گا اور وسن اوبارکے دالا يركاب فراتات فدعين كوضائ ان رخامذی عطر معدد على عالى س ای لاح والس کے اور فواکا سام اس کے اسریر ہوگا۔ دہ علوطاء بڑے كا دود كرول كى داستكارى كا موس بر الدفرمين مح كنادد ل مك مشروت

ملا حظر مر حنو و فو وفر المسال المرائي المرائ

بالے گا اور قوس اس سے باکت یاس

صرر کے ماکرہ ایمانی کا ایک اللہ

(ナンハインシット・ノしてい きば

والفضل الرجران ۱۹۲۳)

ه دردازه بندكراليا اددامك كيابها
كفاذ پرصی کشره ع كروى الله بي اس بي الدور من فرديد دديا انوب و دو دا خود يد دديا ادر افراب دديا ادر افراب دديا اور افراب كري بندي تيواردل كا

ما - اس اقرار کے بعری نے کئی نازیش جوڑی کو اس ناز کے بعد کی سال اسی بین کے باتی ہے - میرادہ عزم میرے آن کے ادادہ کو مشرطانا ہے : والحکم جو بلی نمرومیمرسسانی والحکم جو بلی نمرومیمرسسانی مائے میں معرص معلج مودوق ہے جو مذاکے مائے میں معرطی مزما ادراسیرول کارشکاری کافوجب بنا-

ایک مقدس فید

مزت سلع موردی النرمذ کے ادرالن ות בנטעם בל יעד ושימיטים سنه مي الم مع و حدد الم عفرت ع ودد المال عدال كالوقد ركو حاريا الراسة داسكو بوكا ... اب مفلا 8-16- 1 8 = UK ين اى وتت انس ال كاتبا ـ گوش في اسى علاهزت مع دور مداله الم رائے کرے کرکا کا نے فرای تو كاعرنا الرجان كرم ول عديدك بول د اگراری جاعت افوت مير مائ تب مي ده بنعام وهفرست يسيح دينود على اسلام من زواع تراي الدال وظیا ہے۔ یں اس کو دنا کے کو نے کے (नवर्षां) मा कुल्या निष्या है। يها اس مرس رجود و وعيد العظ हैं। हि निर्धाम् वहार ने निर्धा سه زمزی سفام وزیرای تقری عددور -16825

الفضل كالجراعر

بهر مال اخارا نفضل ابن دهنوا کرد بین و جنم ادرا دو امورم برنے کا ایال افروز برت بین کرد اج -

مربيغام صلح اخبارسك فدان سنعتب بأكا

عادياتنا الميتماع ملخ كوطوت فليخ أيح

الادل ع بناع جلَّا " تراديا تا-

تحريب انكار فلانت كالقابل

مارت المالية المالية المالية المالية المالية الاقل الاوصال برا - اور ميرية ١٥٠ سال كاعرين سريرة واستعظا فت بهيامس وتوير فريك الكار فافت افي الاري سيت بيدان مارزت ين اتراق أي E we by the tell is to che it ج معزد كو تي محمد اين ح كالمكال كروسي في مووى خرعى صاحب كامال ے کوس دفت ہے المعادر سے المعادر بى اليام برا تما كَاثُرُ للأُ فَوَيِّ هُمْ يَا الأولاء (جاء بروائ) ترانعام ير براكم فود بولوى في الى صاحب سابن الرغيرساليين كالمريم على الم " مسرول نے منا لیستہ کا فرقال برما كروما اور طرع طري كم يحوده الرام لكان كال الك الكواس في كراسي احدیث سے انکادکرویا ہے اور اجمع کا مل عصب كرايا بع ... ان نقرات ن آب ك جان كى الك وصيعته كل الميخ يال له صاحب كريح دى كر سات آدی جرامی فقند یک بانی س اور بن كامرين ولاى عدد الهان - ي Kind of the wal foil so

الرحيان وراحات - بنا نيوب برال ما المراح ال

فتنأحرار

و الرارف برطانوی مکونت کی کشت بنای کا افزار می مکونت کی کشت بنای کا مال کرک کادیان می ایک، مزاعلی کمیاجی می ایک، مزاعلی کمیاجی می ایک، مزاعلی کمیاجی می اورار کے مرفیل عطاء و انگور شناه بخارکا فی می در است می کار :-

الله معرد المبي كون الماني كون المبين كون المبين كون المراج المر

المسن وسير را برق الدوارك الدوارك المراد ال

ادوانون مؤر فعانسي برافرب
ریام س فرانی النادے ترب تو کے مید
ریام س فرانی النادے ترب تو کی مید
اندر زمین کے کنارول مک بایت خرفونی
مطابق سندنا محدود بن کے کنارول مک بایت خرود الله
مظابق سندنا محدود بن کے کمنادول ملک
افغال می ماحب نے آپ کو ضاحب
افغال می ماحب نے آپ کو ضاحب
میں می ماحب نے آپ کو ضاحب
دیمن و لا تسلیم کرتے ہوئے ایک بال

"جقدر رویم! حراری خالفت وی دایان خرزی کر را ہے اور مخطالتان مداخ اس ک بنت برے دہ بڑی سے بعی سلفت کو بیل برس مربی مربی کا

(। सं दे मू अर्रिक्न वनाम)

دارغ أبجرت

できるいいがくいいいか

برق - ادراس طرح آب کے مقدی دبور نے علا خرائی اللے برآ اُن ا کا دیان کو ایک کے مقدی دبور نے علا خرائی اللے برآ اُن ا بے کا دیان کو ایک مقدی دبار مقل اور محال اللی معراف کا دیا جان با علی غیر مکن ادر محال اور انتال کا دیان افزی اللہ معزاف طور پر ودر اشال کا دیان افزی النوت اور محال معرف معراف مقدی کا نبوت محسوح کی قادراس مقدی کی قرشت فدی کا نبوت میسوح کی قادراس معمودی کے عالم بر منود اختال مرکز محسوری کے عالم بر منود اختال مرکز میں ایک و خوا میں ایک میں ایک و خوا میں ایک کو یورا کر رہے موجود علم السلام کے ای الها کی میں ایک کو یورا کر رہے ہے موجود علم السلام کے ای الها کی کو یورا کر رہے ہے کہ اس الها کی کو یورا کر رہے ہے کہ ا

مِلْنَا أُورِث ہے۔ جال سے اس رزک میں منظم ادرب مثال فدربر نهابت كامياب بلنغ اسلام زمین کے کماروں زک کا عامر ي برك ب كال كي نظر جين ملي - ي ورقیقت اسمیلی بنی کا مظایره سته دایک باب دكياه دادى سي ردمانت كالممردار سنبرآباد كرديا - مفرت يح موعود عليها كاليام المام قاكر يعنى على المام المام ح وسنة اسملصل- لفي مثيل الريم كان وعم جواسلام سے لئے کے دوارک المنعني درفت كونكا في كا - يردون دايد. ے جو حفرت معلی موجود ادر حفرت المرسن ے بے مال عزم دقر ما فاتا ہے ہے تیام رده سے اسلام کا بتر تھا اہم مرکز مون وجود س ا ما ادر اس المراع حفرت مسلم وعدر الى بالا سے ميں المام الى كے مطابق بن

روار الع دائے زار بائے . مقام خلافت کی حفاظمن

مقام طانت كا صورك اس الداري حفاظت فرمال سے کر 1967ء میں سکرین ظل اے پورے لاؤ ک کے ساتھ حلم آور برے کرد عضے ہی و عضے ان کے رومال مِاً سُول ہو کر سکھر کے صور موسفر مانحال وستنبل کے لئے ہی مقام خلا نسٹ کی مفا كالي نظر اورمعزان كارناحد انجام بيس والله رمان النيين حفرت متمال رفى المعوعم ادر ماب کا کار ہر نے والے تمام اعراضات كارة مى اس انداز سے رمایا كر سايدى مدالترن سا ادراس کے بائی ادر مند ساتقيول كل سارتول ادر نتندانگيريول كى نے اليائے اقال كيا ہو آب ك تاريخ اسلام ك كشده كرايول كوايي موكة الألواليي المامي اخلادات المارية المارع بوركر الدروط

رک رک رک در دیا کربڑے بڑے صاحبا ن علم دفن بی جران رہ کے بنا نچہ مور نے اسلام سی عبدالف درصاحب ایم اے نے اعراف کا

کوا۔ "میراخیال ہے کہ الیا مرال مُمُون ا اسلام کی ناریخ ہی رجیبی رکھنے والے احباب کی اظریمے یا میں ایس کر برا ہو کہ "۔

(اسلام سی انسال نائ کا آغاز)
الغرمن حفرت مسلح موفودرهنی الشرعنه فره منظم موافقت كوده مندا دا دسلا حیت سے مقام ملافقت كوده تخفظ عطا فرایا ہے كر جاعب امریس اس مقدم مقام كوئ اختلاف منبی سوئ لا اللہ منبی سوئے لا ا

न्डाम्ड

اس المعنول مندور كالك نبات دود

الخيز بيان يرحم كرما بول من مي حفورازرم جاعت احرب خالمب س ا-"اب فداك فرب وش مي أن ب ادر مُو الله على على الم كو خوا تعالى المعيم ای زبت مان کافرب کردی ہے۔ ک أسان باديتا ست مح وكستعادد إلكاساني بادتامه كموسيفارو الالعاسان بادنا کے دوسیعادد الا ایک دفع میرای فت وزار سے بھاد کروٹیا کے کان میں اللہ مالک دنوس اے ول کے ون الرقایں جرود کو اس كيا- ازماى ادرز سے مى لائے مى ساکر میاری دروناکے اور کیارے نو است تجيرادر موه ائے تهات توحيدي دج سے مدا تعالے زین راجاتے اور سرمدا تعالی كا ما وتناسبت و ن فرين ير قاعم به را يد. ... كي سرى كسوادر مرى بات كي يحوط ادر بن جو لچه کرر، بول م بری مالو فدانمار ساهر فراقهار عما قدير خواعهاد -ما تقرير- الريم دنياي عبى عرضها والرازت

ين بي مرات بادية والمام كالا اللي الله على الله

عشرق رسول عرب اورمسلع موعود: الإسان ال

یں اس تاریخی اور ظلمت کے زمار می محرصلی

التر عليه وسلم كوابيت تعريس بنا ، وعداليول

آئ ين اسلام ك المفرر بالل ك الم

تياد بول ادرايك الدعي بيرى زند كابراليا

سُن أے گاج بن ای فرق کوظر انواز

كودول ومفرت ميح مرعود عليالصلور والسلام

كام المام معى اس كى تعديق كرنا عه

"رمول الترينا ، أرين برك

فالم مرس - رمد كوه الما

"يناه بعض اللاات ك وتت يني وات كوي

لى بالت ين حب طري موره بخم يه رول

كربم صلى الشرعلية وسلم كالبناوي ناتابت ب

معدادی س منار با نے کے منی سی

جاست اعریے ہے اور کارتب مرینے

انفيارى طرح ديول كرم صلى القرعليدو كم

كوا يت امر نا • وى عدادم را فهى ك

آب کی عفاظت کا اور آب کے گروا پی

باین کا دینے کا اقرار کیا ہے سی اقرار کو

برا کرنا آنے ہیں سے باتھن کا دیں۔

(سرردسان) عار دوم دري دري

" كور - يون برك الكي مال افار

یں سُن کے بڑھا کررا صاحب فیوت

لیسے نا صری علیالسلام کوکٹنی ٹری تھک ک

ابن رع کے ذرک فورد!

اس عبر علوم احدے

مالا نکروا تعریب سے رحب مک وہ لوگ جاعل

ے اس مارے زرمانے کے مالی ہی ادر

المرتفاك كرب عملنرترين مام كا

الح کو بھے ہی ہے رہیں کم ہے ہے کو کھی

كيا ك تنورسول الندوسي المتدعلية وكم كما

فلای یں مال کیا ہے ادرے کہ احدرتران

كرے كے با وجود بم اب يعي محمدرسول الموعلى

عدد کے علم ادر آئے کے والے باہی

اس دیت مل معام محری کی فضات کن

طرح تا بن ہوسکی ہے اور مزحم برقت ک

تعیقت رواش ہوسکی ہے کول علی کا

رُيراس بربُوا مِنا مَا ہے تو بیٹک بُرامانے

يم محورمول القرصلي القرعليه والمريخ كما

ي ادريم ما يتي سي كر محور تول الموسلي

الشرعليركم كالك حاعشلام برع

را تقام مال ركة ب الرمتنا بي

برصنا عل ماے كا محدر تول الترصل الله

عليداهم كے الوارسے ك استفادہ كرے كا-

أخفرت كم تعام ي فات

فروات بال

ے رہ کتے سے

جاعت كرهيت

النبی ای جاعت سے کتا ہول ادرین اللہ میں کو بھا ہوں ادرین اللہ میں کو فراہ کتا یہ حیورا مہی گر میں اللہ میں کر میا اللہ میں کر میا اللہ میں کا میں دائرہ میں سے بر میں این اللہ میں کا حید میں این اللہ میں کا حید میں اللہ میں کا حید میں اللہ می

" ومَعْجو زول العَدِسْن العُرِيلِ وَلَمْ وَتُ مرجعين-اوراب آياك دوعارت درمیان چروه موسال کا نیا درمه مامی مر فيكات صحام كام رض العرقة الي عنهم كريم فعلت عالى على كر بعرال ساد المول كرم على الشرعليم وسلم كو ديكها ادرؤت كى باقول كوات كانون عاسانيس مارعدون ي سی گدگریال مدار تا ہے بم زمانے افا سے بیٹے ہیں۔ میکن عشن کے اواق عالی عالیہ سی جا محد با دوراس کے کرورل کرعملی العرمليروكم كازرمديا ل كزركى بى مربمی مرا تعالے میں خابوں ادر متوف فدايع محرومول العرصلي الشرعليب وللم كاهربار مك بينجا ديا عدادريم تحبي اس كف اوراد مے ایے عش کے سابی صربالیے ہیں۔ مس كيف اوركسرور عصصحاب كام فف حقرايا خروس في متعدد ما روول كريم منى الأرعليم وسلم ک زیارت ک اورکی وفعہ تر آپ لیسی محبت سے بیش آھے ہیں کر اسے ریکو کڑھام جمانی کونت دور بوط آل دی "

من معلی موجود کی وعا این فرس کی معا می موسی کی میاس خفر معنون کو فتم کی باتا ہے:مع الشونعالے سے دعا ہے کہ دہ تجھی ادر
اس بدگوں کو می این ذرد اربال کو سے نے کی ونین
عطا فرما نے تاکہ دہ نور تو محدر سول الشریلی انقر علمہ
دسلم کے ذرایع مے بالیا ہے دہ دُنیاس ریادہ
دسلم کے ذرایع مے بالیا ہے دہ دُنیاس ریادہ
دسلم کے ذرایع مے بالیا ہے دہ دُنیاس ریادہ
دسلم کے ذرایع مے بالیا ہے دہ دُنیاس ریادہ

(سراد مای طردد) میلی)

رسر رو مانی مدر دوم میل میل از این میر دوم میلامی این را و و بعیلے ادرم ای رفو کمول فی سال ای ایر میلامی این می میلی کارٹی کا دن کو بعد کر اس را ن بر فر کر سکین کم سنطان کی طوست کو می این میلامی میلامی میلامی این این این ا اس معدسول سلی اعترالی و ایم کی موست تا می کردی ہے آئین وا خرد مولناان الحد شدرب العالین ا . كا فرائس دري بري الرب

خرد على كر مها رسم كرول س الل

ادرتمادا مالك استمادى بخاصوكا

واع تا زعات كويفيدل كان ك

زستاده کے ایت یر جمع بوای

ادراس کی حد کے ترا نے گا میں ادر

اس کی تمار کے تعیا بے بر مس ادر

اس کے دائن کو اس مفرطی سے

بيحوالين كرمير وه ياريكا ركمي مم

راحرت لين حقيقي السلام)

الغرص سعينا حفرت تحرد المصلح المودد

فے ای پر جس تعادیر اور واولہ اعمر درا

مے ورام مراحری کے قلب کی برزیرل

س عليم اسلام كي ترب اور آورو وولعت

زمان - حس سے نیج س احدی کا مدول

فى سبسل الله باموالهم

السمم ك مطابق اياب

ار کے قدمول پر تھا ور کر کے لئے

أب ني فانت يرشكن وقع

ين اكن ف ما من سلمع السلام كا الك

و مع مدار الهار فرماما حس ميك عست

تعمر سامد - تيام ديرانتليغ - سلفين كي

تيارى - و سيع بايان باسكاى المريخر

ك الفاعث الرمب عن برهدك قرال

آب کے عبر باسمادت میں و نیاکی ویا

بر تدن اور غرامدن دم ادر ملاے

من مساجد ادر شن إد سول كاقيام

عل مي آيا- امر مكي اور يزرب ك مفلف

عالك ورطانيه- فرانس- حرمن -إليند

مؤمروالبلد- المان المالك البانع

اللي- يوليند- وغير) نيز تاريك براغلم

مغربی دمشری افراید - عرب مالک درمر

طسطین بشام عراق ادر مشرق وطی

(اندونیتیا - ماینتیا - برط - شری تنظاوفی)

تام مالك س ومار البيليغ ادرمام

تعربوك نلراسلام كاسامال بدا

برتے - ای طرح بن فعناوں میں سط

مرف گرجا كردك كارى كفائيال گوخي بين

باک کے ترائم مسی عظیم السّال کام برے

سیار ہو کیے۔

عالمكيمنسوب

"Daligino"

أو-أو بم سميه الميكيول

اُزْكُرُم مُولِي تُنْرِسُم مَا حب مبلغ المسلماليا احديد مراس

ويركم موا تعالي في أخرى رمانس علم

اسلام کو آب کے مقدم دور کے باتھ

دالته كر ركها تقا اس دجه سے بحین سے ی

آرمیے کے اندر ساری ویا کو حفرت رسول

مفیول صلی السر علیه و کم کے جینہ کے سلے

بقع کرنے کی ترب یا بی جات تھی۔ آگ کی

برلقر برادر محريس يهى عزم ادر داد درزن

"يَن جِيون مي عرين مي اليي

دُ عاشِي كُرُمَا تَعَا ادر تحصالسي حرص في

كالسلام كاجركام بمئ تمير يعلم مخة

ہے ہو۔ یں ای ای فائن کے

زماز سے وا تعت بہاں کر کب سے

ہے۔ میں جب و نکھتا متیا اینے

الدراس حرص كويانًا تقا ادروعاين

كرتا تقا كرامسلام كاجركام بربه

ى إلى المقدم مع بو- موراتنا موكر فياست

تك كونى زمان البيعا نربيو وحسب مي

السلام كا نوست كرف داست برك

الشاكرد مزيون ين فهرا كالنظر

كرما بول كراس بيدي ال وطاول

کے جواب میں بڑی بڑی بساویں

رمنسب فلانت صل

وى سى -

نظراً من مناخ الحيرات وماتين :-

خدا تعالے نے ستیدنا حفرت سے موفود ملی السلام ومصلح موعودك ماره سي جعطيالمان بشادت وى شى ال ين أرب كا ايك علامى نام مظهو الحنى بيئ متى وصدائلت كو غلبه بخضف والابيال فرمايا ہے۔ تكويا حفرت مقتلح مؤدر رضی الترعذ کے وجرد ما مرکت کو علیہ اسلام کے سائھ كر أبعلق بركا -

فداتها لے نے زان جیدمی علبُواسلام رادیان باطلاکا ذکرکتے ہونے زمایے کم هُوَ الَّهِ ثَى أَرْسَلَ رُسُولُهُ بِالْهُدِي رَدِيْنِ الْحَقِّ لِيَظْمِونَ لِمُ عَلَى الرِّينِ كليم - (القيف أيت نمزا) ابی فدا تعالے کے ی اینے ایک مامورکوٹرا ادر دین حق کے ساتھ بھی ہے تاکہ اسے تام اديان برغلبه مختفه -

اس آب س بان فرود و خلياساً کی بیشکوئی کے ظہر کے بارے میں مفترین کی يراك بيم ذلك رسند خرور عيدي واین جیر طبر ۱۵ وسک در دعی خورج سيسى رابن جرير مند ٢٥ مياك) نزمانظم ر ابودارد عل ممال کویا بر عابداستظام المرت المح اواد عالىسادم ك ورام الكاء يُر كوره عليم اصلام كى بتشكولورة الدياء ين أسمه احمد وال يُسلُّون كم معالم أنى ب- اس كا أكلى آيت بين حداثها لي زالات يريدون ليطفؤانور الله بافواهم والله مرم لوريد-راب نبرم) ين د. برك ريكانا جائے بس کر فدا تعالے کے اس نور کو أيف المركى عير عون صع بخماري ليكن فعا تعالے اے اس نور کویا م کیل ملتی ا

اس آب کیس بایا تیا ہے کورت اجر عليكسلام كر زايم وناس دوماره تام ہونے دالے در تھری کو اپنے منم کی بيونكرن من ين شاظرون ما حمول تقريرول ادركفرك تودل ك مم كرك كاكوشن ك جائے كر الكن مراقعا كان نوركو كابل لورراكنا ف مالم بي تصل في والا

نور فدا ہے کفرک مالت بیخدہ زن جوكول ععيراع بحايا زماعكا مليروام كيف أي كاترب

بول که فد ای رحت آج اسی طرح جشیں آل می ہے اس طرح آن سے سینکڑوں سال سلے دہ جرس س آنی می حب طرح وه محرصل الله عليوسلم كے وتنت مي حرش مي آن على مسيح ناهري عليه السلام كے وقت من جس من الاقى داؤراك دست سي جرس مي آني محی ہوئے کے دست "ال جوش ک الاس - الرائم ك وقت ي وق ى أن عى - إن المحديدين بوت क ने कि जिल्ला है। مُدرِي ال طرين آن شا پرامان جى طرح كيلے بيون ك زائے ين جرمارًا عاسد لين بار نعكو إ اور كرول كى بند براكى بحات

تعا- فيام أن زاعين:-" فعا بری عزت کے ساتھ مرے دراوراسلام کی ترتی اور اس كى ما تبدير مغ ايد عظم السان كى زمينول مي لينے والوستي بنياد ماتم كرون كالم بني ايك السال ہر جاد اور انسراکی کو دلول سے مول - بَنِ آن عبى مرسكة بول ادركل مى مرسكة بول تسكن بريمي

بنین برسک کر میں اس معقد میں ناكام رمول حس كے لئے فداے بي كفراكيا ہے"۔

والعفنسل ۱۸ رفرددی ۱۹۸۸ يرتب زوف مك كريمة ب قراد د کمی متی ملکراکے ابی جاعب کرمی ای ترب الدي مين من مسل و كمنا حافظ تھے ۔ چنا می آب ای جاعت کوخا کمب كتي برك فراتين :-وكي مياتو وادرسروا مدا

مے ہیں اس لئے بدا کیا ہے دیا ہم اس کے حلال کے مظرید ل اور کا ہم اس کی صفات کوا ہے انور فر كين جب تك بم اس مقصد كو بورا زكرى بم بركز كامات بس بلا

"ك عمائر إلى تم كولتارت يا

عالمرُدهاني كل دسيع دنيا ين فدا كارعت كالمنترى ادرمنظر ادا مونكي اوراس كاسرنت كي مورن کی فرسٹگدار ردشنی ادر جیک سے این آنکول کو منور کرد کرم ول روز دوز سس جراحا كرتے" " إلى إلى الى الع مشرق دموب

الكال دوكر أخروه كودلاحب كي تم كوانتظار سي أكيا-انع تمهايد لي عم اورف كرما رُنين آجهاك الم مسرت داندوه كا موتعد المين بكرفرى اورات ومانى كازماز ب مايوى كا وتنت نبين علكر أميرول ادر آوردُ ل ك مرايل ايل لي تعراي کے سکارے اے آپ کزنت ود اور یا کنزگ کاز بورول سے اے

آب کو نسجاد کرتمها دی دیرینه

أندي رأى ادرتهارى صدول

دال براب مسامد ک مند وبالا ما دون م دولان يا بح بار الله اكبر الله اكبرى تروں ادر دمیر آفریں آدار سند ہونے می ال عظیم التان رُومانی العلاب کا ذر کرتے ہوے المائے جاب عبر اواب مسکون عراق (باق ملایر)

بيل كاكول كورا موادر أص تفكوري ترامي

ازمارم سريداسلامماعب ثاكه مدرجماعت احمديه سرينكرركسير

كوجارى ركفا ادر محالعين كي الحاركواس مليه مي

و حدرت بانى سلسله احدر كاحبى

يدشكون كيورا برنيكا ذكرس اس

كناما بمامول اورجومصلح موعودك

متعلق ہے اس میں ایک علامت

بان کا گئی ہے کہ دہ ظاہری اورالمی

علىم معير كيا طائع كادر موالي أشح

الامت سے كر جسے ماران معلوم كيا

طِ سَكُما - ہے۔ س جیسے ضرا تعالیٰ نے نے

اس پیشکر کی کا معدات قرار دیا ہے

تام علاد کو جملنج دیا ہوں کو میرے

مقابل ير د آن كريم ك س مقام ك

لفير محين ادر على نوكول سع ادرمني

تفيرول مصحابي مرولين مرفرا

کے نصل سے معر عبی میں مع نے عالی ہوگی۔

رالعفت ل ۱۲ ايل ۱۲ ۱۹۱۷)

حزت مسلح مرودرض العرقعا العاعم ك

بارے میں المعر تمالے کی بیشگری کس طرح

بورى مرى أدر حفرت يح موعود عليالسلام ك

وما س سے فرل برش راس حقیقت سے

مرتع ہے کہ حفور کوکسی دنیوی یونوسٹی

اعلى ادارك كاسد عال بنين مقى حال

آپ نے"علوم ظاہری دیا طنی کسب کئے سول

أميه كاعلم تزآل خالصيَّه وبي تقا درالسُّرتعال

كى طرف سے آمي سي دوليت كياكي الله الى

بات كا اعراف احريت كم شدر ونرن والف

مولانا ولفرعلی فال ساحب سے سننے جنکے

اخبار" زئيندار ككالم بينماهي ك

والفت ولفحیک کے لیے دھف رہمتے

بحقے نیکن حقیفت کا اعتزاف مادل ناخوامتر

المنس سي كرفايا- من برزمان مارى - والنفن

ما شدت برالا عداد اس ایک موقع براجدت،

کے نخالفین کو مخاطب کرتے ہوئے مکھتے م

"كان كول أرسنواتم اورتمارك

من بر مع مرزا بمور كا تقالم تيامت

تكرينين ركة وراجدت باس

قراً ن ع - قران كا علم ب تباك

یاس کیا ورمراہے۔ یا تم نے کھی

فاب س عبى درآن بنس برما"

(ایک فرنناک سازش الوار لاظران

زندگی کے اس دروس سے بجین جوانی

ك عرك عيد والمقا- قرآن كارعلم آسي

جملع ویتے ہوئے فرمایا ہے۔

"لك خداس تجد كرماس اظرمان كر تجع سے سبتی ول سے برعبد كرتا م ل که اگرماری ماعت احرت سے میر عادے تب می ده بیعام جوده ریج موجود علیالسلام کے ذریعے ہے۔ فازل فرمایا ہے بی اس کو دنیا کے كوف كوف من كيميلاول كام - برس ده الفاظ جرامك انسي الدنوجوان

ے اپنے والز مامری دفات پران کے سرانے كوسه بركم من من بير وجال دى برواد تقاص كى نسبت اس كى پيدائش سينبل الله تقالے نے اپنے جسب اکر حزت مم مسطفی صلی الله علیه و لم کے زوعانی فرزم جلیل سيرنا عفرت مرزا غلام اعرفادماني كي واور عليالهام كررعظم الشان توسنجرك والأفرماني

ُّره منوسته و بين و بهيم برگا ادرعوَّم

ظاری رباطی سے برکیاجا ہے گا! (ו בישוניץ נונטף אמוצ) مسيرن المهلج الموعود حفرات مرزال الري لحجود احذمليع أسيخ العانى دمني اللدتعا ليعنب بن كى دائ كراحى كرسا ته سرينسلوني ملق وكمتى بيكى ولادمة بيشكوكي سي عين مفابق المرجوري معدوك المنك معانى ادراولى ورج كومونى حفرت سيح موعود علىالسام ا بى دارد بهرى دَما دُل مِن الله تعالى المرتعا ك معاص جليل القدر فرزر ك ك الن وي تجوها نكا برافتر أملية في المنس عفافر طاء تما الوران من من قرآن اور موفت من الألبن عطام عبال يُرك السّاني وكرا تصورات ورتا ترات كاتعلق ے سیدفا حضرت المصلح المرعود کی پروی زنرکی ى «اين فانه عام أفعانه است كى مسداق ے آئیے! زیر نظر مفتول س آب کے محذائے مونت کے گا نہا خزانے ک سطح (TIP OF TH ICE BERG) كاشش كرن.

وبلي ين أب كارت ديرما محسوس ١١١/ بريل ١١١١ ء كو جرحله منعقد كميا كما تقا اس میں مفالفین نے انتہائی کوسٹسٹن کا تھی كر عليه نهونے يائے - سكن صور م و فكر الك اعلى منظم من آب نے اپنے فرام كو برايات دين كرخفا فلت كا انتظام كن طرح رِّنِ الرفر ونباتِ اطينال مداين تقرير

مرجدً ومحاء عام صالات مين مر زمار حصول علم سامعین اس درسس سے حس مربک استفارہ ر علبك) في دبن ك أكيب طبوعه يا و داشت سے لاگیا ہے مونوف مسلم 1919ء کا موسمی تعطیات کا ڈکرکرتے ہوئے محقے ہیں " في اس درسسي عرف جديدز بى ستامل بونے كا موتيم الا حادر 四次二次 من عارف رحقان بال فرما لراكم طرف و لا دمسه الاالمطهران

کے مطابق ای یا کرور ندی کا تبوت ویا ادر ود مری طرف، اسی مشد کل منعام فراله بمبدك سئ معنوم كرف ادر محفيف کے اور ماس کے اور موالی کا مل يانے كاذكر فراكرا بيخ مشق ترأن شرلف ارتعلق ماللوكا ترت

الفرض اس تنبل وصوص تزويم برا ادريها تركفا جوكه بنصله تعالي

(سوائع نصل عرم طبرادل سنة) يحيث موخت آب كي زبال عدكيد سین نے رؤیا ہی دیجیا کوئی ایک مکر كرا بول- مرزى طرف مرامة به كأمال

ادر سرولفر می ادر ایم و اهد کا وقت مرآ ے - این مصلے در فوق اس عربی مجار فاعد وَّرَآنَى "قَانَن دِمناردْ- الله الله عَلَيْ مُوالله عَلَيْهِ كت سي ادر مخلوظ بو تے تھے اس كاكسى قدروا نرانه وحسب والى النتاس ك عاسكا ع- وخورم عرادمه في ل

مفور کے عشق و نم قرال طهارت نقوی تعلق بالدا عاب از اعالم رندى كاكرا ازبرا وكرمادور مردر زمان کے دل سے برگر: دروسنی

صور كو عليف برحل مان سي كام أما الحكوللرمني وللسداء

طاری برا - ادر ده کونسی بر نیروسی ادر اداره تعا جال مے آئے نے برنین یا باتھا حفرت مصلح موعود اس احلت مين خرو فرماتي بي ١-

ير مع مجع ادار آئي ملي منتي بحتى ب يا

مي عالمك ي أن كالازيدا برى ب يرد يحق ي د يحق ده آداز يسلى الم الله いてきないないいいかったったしか ميسل كى - اس ك لديس كما ديكمنا بول كر دواً والرفضي بوكر تصوير كا جرعمنا بن كي تعير اس و مع س وكت بدا برن مشرع بن ادرائس س ایک نمایت ی حسین ادر خوامدرت رجرد کی تعربر نظرانے می مقرزی در کے لعد ده تصوير بلي شروع بدي ادر بير مجدم أي من مع كوركر ايك وجود فري ما في آكما اور كم نكاكرس مُداكا فرست بول ادر تجي القر تعالي يمارك ماس اس الع جعما كرمين عمين سوره فاتحركي تغيير سكهاول - سي نے کیا سکھاؤ و اسکھاٹا کی ادرسکھاٹا کیا ہمال مك كرجب ده إيّا لك نعبد وايالك-نستعين كرينيا تركي للازج تك حبقدر مفرین گزرے ہی ان سے بہیں تک تغیری ہے نیکن میں تہیں آئے جی مرانا جائما ہوں - بین نے کما سکوارو جمانا مینا کیا بمال کید، کرما ری موره فاتحه کی تغییر (人はんなりがりというしかきとして الفيركيم أنف كالصفف عمد يدلفيم كها بيدى مقال واعارف والحاكا إلك الم دَفار اورابك، قطرم بعيايال- برواص لي ظرف کے مفالق اس محمدر سے در عول بھل مین اور فایاب میرے تلاش کرکے بالیا ہے یرده علی شایکاری سے سامنے سالع تنام آغا میرماند برگی می ادر حس کی فرند مینی آج کے مفالف علماد تک بھی کرتے ہیں۔ والدكاية وال بحريب مرغراهري علاديات دا را مول من اى ندر كبر سع اسفادر كور من الرصور الأوالم ورسرة موكم اللا تعانده الأذكر فراتي كما جائے أهي يالعير آئے کے افا کے ردام کے لئے کانی ہے علا مرنیار شجوری روم جرا ہے رقت س برصغر كمنا ورادب أورشهر رزمان علامدات

ال کازنے کی ہی بطل کا ای نفر کیم کے -: いとりびとり " دونت کی تغیر کیم ملموم آ کل برے مانے ہے ادراس र्रेश श्रेरा में कि निर्देश الى مى شك نهين كرسطالد ترآن كا با كل نيازادين كرآب فيداكيا

جن كالم بخر على كسى ادركو خاطريس منسى لامًا

होता रं डे द्वं डे के विद्व

سے باکل پہلی تغرب حس س عقل ونقل کوبڑے حمن سے م آ بنگ دکھایا گیا ہے آب کا بخر على -آب كى دىعت نظراب كى

ہے ادر لغیرائی نوعیت کے لاظ

سَيِّد نامعدود انه علبه اسالم: القبّه صفعه

كا قرار كر لياكم حرفت قرآن كا آمياك ما يم مقابل أل ك يس كى بات إلى الم مودی ظفر علی عال ماحب و مرسر ا خباردسندار نے ایک مخالفیہ اسمیت گردہ کو مخاطب کر

مع كان كول كريسن لوتم ادرتماك منك بديعم ذا محرركا مقابله تياست تك أيس كرك مرزا كورك ہاس قرآن ہے اور قرآن کاعلم ہے تهاد نے ماس کی دروز ہے ۔۔۔ ... ثم نے کی فراب میں حی ال نہیں پڑھا ... مرزا محور سکے یاس سلخ ہیں۔ انساعت علوم کے のいいんにんこういん نے تعبدا گاڑ رکھا ہے؟ رایک فو نناک سازش سن العوفوج الك كما دجود أثنا بالركت تها ادرآب کی زرح اتن یا گیره سی کاب سے ذریع و نیاس کلام المی کا شرف ورنب مليغه برا آمي كى سارى زند كى علماسلاً ك ميم سي مرف بول آي ك تحريرول ادر تورول نے نرمی ونیا یں ایک طبیم المان الفلاب بريا زمايا- آئي - فرده السلام كودون خوى ك درايد زره كر ديا ادراك ك توت وشران مان تك كرائد ك يلغال مع ترك وسيا كن اوروريث

مر المرابع الك منا ن وي كركس الرفع م والوك بالمراد برست ادركن كس طرع الرل نے کا مایال عالی کس رقوم جوال کے تعالم الما أعرشك المعالم والما الما تعالم مسلالول سے مکوائی رہ ذہبیل ہوئی انتظر المرک とういうとういんとうさと192 مدينه منوره الأسه جو تي سي سي عقى بجال كمر میں تھیں با امن رہنے کا کوئی سا مال زمھا جنائی اس کے مسلمان بیرز معملف سابرات کرتے ہے الدہ نیراری زرس اور مل ول کے صعف کا دورے نہ بس مگر دہ ميونى سيرسى ايك دل مارى دُنا كامركزن كى - أرين مزره يكوكى عكم مكلمات و ساری دُنا کانے الحق کی اور دہ محقی کا كاس اطفي كا أكاو من بي كما جاسكنا- بيرين مزره بي ده لبي من بهال ايك وال قفرد كرى ك فران أشادر معانون يوسيم بوت. (تنيركير مليش بريبار) نسنة أول)

ے وہ فیع مسار ہو کے بودنا ہے ہیں

اس کے خل نہ بعر کے گئے مقر ۔

كأمزه تؤثرا مساكا كاجاعث احديث كاساعى كوان انفاظ سي خرارح تحيين بيش كريد ي

" جاعب احريك افراد دن الا كى مو مدمت مرانعام شدريم مي أن میں مبلینی لھا تا سے دہ ساری ونیاس نوتيت مال كريح بن بروك ا على يركله الوي كه اليربرسم مكن ذراك انتيار كرتيم ادران كيرے الے كارنا ول ين و مردي من جوا نبول ف أمريك أفريق ارو يورك كم مختلف شمرول مين نبالي س سال بات الله كول مك نهال كر السلام كا ورخشده مستقبل ال ين عواليم بع-ومشايرات في سماء انشرق (١٠٠٠م)

علماسلام كے لئے اشائ فی آلی

غرالالا لا وباهدهم به حمادا كينوا وفار للماسنام كالمي والدارا عالی کرنا ادر اس که ایشاعت کویت ورنا قرار دماس - اس علم كام كه الله مداتها الله في فورسيرنا حفرت مسطح ودد لوتيار فرمايا اور فران على ظامرت وبالني عدة أي كوير كروما اس تعقت كا الحارك بعصورة خور دریا ہے ہیں:-

"أنه وناكري المرابيرا ادر کو کی سخص دیں سے ندال طرف ے قرآن کا سم عطا ذبایا گیا ہو۔ فدانے محصے علم درآن بنت سے اور اس زمازین اس نے قرآن کھانے کے کئے کھے و نیا کا ستاد قران ت - خدا م الله الله الري الم الله الما تيا الم منها الجروسول المر و مدى الدرعلي وسلم ادر قرافاً عبررك نام كو وناك كارول ركسيكا ول-(اقرارالم الاز الممالاء) آب معام علادكوبارل موارف قرآن مان كرم اورامي بالمقامل ويمد كالمع وَأَلْ يَضِعُ كَا يَعْلِيحُ وَلِي يَنا يُعِ أَيْ وَلِي

" " منى ف بارا دُناكر سانع كا به العارف ران مرے مقا بلم میں ملع حالانکم یں کو بی مامور بنس ہوں کر کر فاص کے نے تیارس المرا- (المنطق على) حفرت معم مرحودات افي لف سيرين علم وعرفان کے اللے درما بہائے کہ دُل ونك بوكى اورعلى طور يرعما وسنه اى مات

یاد ل جرے کی اور جال اور اراکائی کے در دارے المتراقا کے کی طرف سے ان کے الم كارل ديم والمي سي حيا لي فراف ستركومفار ناما يسلمان دان دب كرك كم ادر الشرتعا كي ف ال كه ك برسم ك مامان راحت بم يبيجا ع يرمورة جد مکد ابتدائی می مس تون سے ہے اس ملتم کی ہمرت سے بھی پہلے کی ہے سینر کی برت رهم كالماناين برق دكالم بنائي ادريه ورة يلط دوتين سال كاج سي ان الدُمَدَيْنَ صَفّا إلى مطابق سلامقام فُورٌ وِالسلما أول كے لير ظاہر موا و وجيشر ے۔ خانجہ صفر میں ندا آما کے کا لعرت ادراس كانا يُدكا كسيد زرومت نشال كابر إلى وشن سفه جال كر جدانه يهمي المعيم سلافول كومدران في ألام كرے اور البين اس طلب یں معنی آرام اور چین سے منر رسنے دے مگر وه فالمراسين في وعوه كموا تحاكد ومعنفيدا كورشم كى كروات مع بحاكر الصافام برا الما الما الما الما الركون كا موجب مركا أس في كفار ما الرائي اس كوستش سي ناكام كميا ادركهان المرتاك کے دعدہ کے مطابی عبشہ یں نیات آرام اور عراست سے ساتھ رہے ... مردورا فظاره اس كا مينه بين فطرآ يا كرمسلال وال الله أور العُرْتَا لله مرين كد لوكول كاتوم ملانول کی طرف محروی - اندادس وم 04182 212 28 UF Sing د کول کرم صلی انگوملیه در ایم کرینجی ادر وماکی براکان کے آئے در ریمنال عنی اور ایک مرسم کے عاصول س اے ان ف آے اور انول نے رسول کرم صلی الفریلیم وسلم كى فدمست بن تمبير الاسلم كى فدمست الد أرميل برسل بسيمار حس ساريرا قراركماكم مرين انهار الدائيك ساليس يازيل وتمن الركاس كا وي ال معدان الد أميدك مناظمة كرتي كيد جا جراي عامر ي من زمول كرم صلى العرعلي يسلم ادرانك ك حاية وسرات بف المستقدان المام برلامنا زائسرتعافے معنے منظر كرمايا

مبت کا مفرادر مریزے البدائی ایام ایالیا سبه كارب الن المعتقين صفارًا والى بیشلون کے بورا ہو کے کا ایک نیا ہے ہ والشن اورزروست برات ہے۔ الرساعي الع المعتقين مفاول کے یہ ہی کر منقبول کو عم کا میاب وکا رال کریں ركار مع جامر الرزوى درساده ادر تحريرون مرافر من العالم مدر كالم سارا عرسب ادر تعرسا ری دستی د نیا این شکرنی (با ته کام ملاتیها تنسید

ادر در در امفار مرسه کو بناما د ترای ساول

46700 = 1018010000

غرموني فرامت أسه كاحن التولال اس كه ايك ايك لفظ سے عايال ادر مجھے انسوس ہے کمس کیول اس وتفت تك اس سے بے جروا کاش کرمیں اس کی تمام طبوس دیجھ

ر ملًا مثلاث نياز سط إُورى) ا فنتسار كو المحوظ ريقتي بوسے المام ليم سے بحرنا پداکنا رہے ایک، تطریبیں ہے سرة الناكاليارة المانة مَعْنَا ذَلْ فَا كَانْفِيرِسِ آبِ فَرَاتِحِيْن ودين أبنا جُيط بول كه إس مورة مِن عَلِمْ السلام كالمعي ذكر بداور قرأن كرم ك نظیم کا تھی اس میں اور کے ۔ لیس اس میں مشکوی کی کئی ہے کہ موموں نے لئے مروات میں نجات مال کرنے کے سامان بدا ہو طائیں کے اور ان کوالی جلیس عنایت ہول مًا جرمقام عجات ادرمقام كاحيا بي كلانے كى سىنى بول كى - يىر بخشكونى السيم ونسته كى کی تی جدم الال کے لیے کی م الحکانا نہیں تھا۔ جیاکہ بیان کیا جا کھا ہے کریکورہ كى ہے ادر كى بى ابتدائى زمازى ہے اس وقت، السلام من عرف دس باره أنى الل تے ادران کو کف ارکی طرف سے الی الی عُكَا لَيْفُ وَمِنْ عَلَيْ مَقْدِينِ مِنْ كَا الْمُوارُو لَكَا مَا مِي منكل بهي تاريخ سي تابت بونام يو ده سنكام جوا بترائي زمازين المان بوسف تق کفار مکران کویتی دیت بر در سیمے گرم علام میں اما رہتے اور دب اس کے بیجری مجی ده اسلام سے سزاری کا اظهارم کرتے و یقیرے عقران کے سیے بررکو دیے بلكم لعين ونعم أوى أن كرسيار برجرهات اور الرابع عربا دل مي دسى بانده كراكس مكرى كالبيزن إلى تصب ما ماستقا دين مام فرر يريا وتول ك الرسيم الي مكامًا ت كريانه ك من دردان ك المع مرسه برا ي موره الميمة على جن كو كمنكر بيئة بهي الدياد بالرسس الى دج من ولا أوي فراسه المري كالف ومكر كى مادمت متى كرودسلانول كوسب وكر ديم يتح دورون كي فالملكول من رسي المرامد كرمك كى كليول س كمستة تر ال هذكرول ي الم المسيقة على ما نه ادران كالمم الولا برط نے ... ای زمازس جیا سال انهای ملیدین ای زندگی مرکزی يتي والتراثوا في فرمانا ويه والن المعلمان ه منا زا لفنا بهذا ورسان اورسني من ال كى مكرد ياست الله ول دو وموجاتين كر ادر ده تكليف در ماش جدا ج سوا بوي ین فدان سب کوشاد کے فادر وہ ملیس ان كو على برائى جلال مروادة الذيك ترب مى مربعظين كى جيان كاما لى الط

والزيني الاسلاني والزمسدوي Company of the state of the sta 11417-101-177777-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-101-1717-171

. شادجه ديي فادروناياب كنب و إهم فارنجي فصاوير فارسه هار دستياب هاي خواهشمشد اساب سندرجيد دبيل يتسمدر ونط وكتابت فرمانين !! • _ حضرت مع موعود على إلى معسركة الآداء تصنيف وإساري أصول كي غلام في " كا تبسوال ومراى ترجمت

المساعد منزت مصلح موقود خليفة أبيح الثاني رضى الترعندكي تصنيف "يبيب إمر إحمال يستنت كا فارسى وتنجسراني ترجيسه والمسد حدر رسيني اليغوب على صاحب وفي في من بي إن إن احد الله الله المحمل المعدي اور

روار فسه المقراف كفيتعن للحي أن جمد كتب . عد معرت الله الله الله إن ما حراث كي الكريزي اور أردو أنسب كاكل سيدف . الله سه ما عمله و المراجع أنه الديري المبيق وي وطبي بي ساده ١٩٢٨ فرسته و ١٩٧٨ فكسار يكوم عرصه بيم من الساوية كان فررت سائع كروى كواسه ، نرودت وقد جاب دوروسي كا يوسي بجواكر بدفرست مارس كريطية أي ريتمي وخيره البينك في مسل كويزر كان سلسلم ك فورا في

جہروں سے متعارف کرانے کے مواوہ بیٹا کائی ایک افسیر داندہ ہے .

الوسيه الروي المراجي ا المندراباد راندس

المن المنظم الما المنظم المنظم

268, ARCOT ROAD, MADRAS -24. PHONE. NO. 420381 CSTOCKIST OF I-- H DEALERS IN)1-

& SHALIMAR PAINTS ASIAN PAINTS

HARDWARES PIPE FITTINGS

& GARWARE PAINTS AND

AND SANITARY WARES

S SUPER SNOWCEM

جا المان الرائع (فروران) كو المحلف المعاقد لرائد !

مستبدتا حضرت بين موجوع البات لام في خداف عزوال كى الرف سنه اطناع بأكر اكب عظم الشان بينيكوني كن فديا وصرت المعملع الموعود الله كي يراق ادراى ك وفياك كنا رول مكسة أمرت ياسف الداى كارتاب عليهُ السلام كى بشارت وي كى - بيدشكون مصلح موقورً منعدوب بدون يرستى إنسلام كاصداقت وعظمت كابركرف كم اليم المنطع بم الثان لننان منان من من .

تمام جاعتين ٢٠ رامنسروري كويطيع منعندكرك بشبكوني لتنه الرغود كالبيس منظر الدومبدكي متسرمان عنا بين ورستول برواميع كري - اورطسول كاروكرد ادمرمر باكرك نظارت وعوة وتبليغ قادان يامجراني " فأكد اخبار ستيكة من بين ريوراً إن كاش كسلاه رشا لع كرا يا جا يستيه ..

العرصية المتعادية

و و است و الراس المراس (بالشريعي الشريعية) نزد عادید در ال التا بات بی دور

الرافي كل معارى سوماكة بارى داورات فرسد اورسوا

مرسم کی فیر و برکدن تر سر آن تحید کی ب

THE CANTA

PHONE 23-9302

CARD BOARD BOX MFG. Co.

MANUFACTURERS OF ALL KINDS OF CARDBOARD.

CORRUGATED BOXES & DISTINCTIVE PRINTERS.

15. PRINCEP STREET, CALCUTTA - 700072.



رگزین فرم بیون بهن اور دیورث مین اور دیورث مین اور دیورث معیاری اور بیادتید ار است.

COTTAGE INDUSTRIES

اربیک بینڈریک وزنانذ وردانز)

IT-A, RASOUL BUILDING,

بینڈریس می برس بیابورٹ کور

MADANPURA

BOMBAY - 400008.

ر مدین بوی صف استر لمیدولم

منجانب الم ما فررائ تنومم بني ٢/٥/١١ لورجيب بُور رود ركلكنه ٢٥٠٠٥

MODERN SHOE (.O.

31/5/8 LOWER CHITPUR ROAD.

PH. 275475 }
RESI. 273903

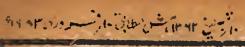
CALCUTTA - 700173.

والموال والمالية المالية المال

منجامن المسببا ربرورس الم







مرارهول صدى على المراسية المالية على المراسية ا

ارسار فروس المعالم ال

المساع مِن الإشمان "العباع مِن الإشمان " العباع مِن الإشمان " العباع مِن الإشمان " مرجمه المراء عن المان كاابك حقيم عن المراد والمراد والمراد والمراد مي المان كاابك جاز الأكبن جاء في المان كاابك جاز الأكبن جاء في المرات والمرات والمرات والمرات والمرات من المرات والمرات والمرات

ارشان حضوت ناص الدین رحمت که املا نغالی ارشان حضوت ناص الدین رحمت که املا نغالی ریزی . نی دی . بی کے بین کسول اور سروی . ریزی . نی دی کے بین کسول اور سروی کسی اور سروی . ورث فرد شکمین ایجنٹ) ۔ ورڈ رائی ایرنٹ فرنسٹر کا کھی لورہ - باری بورہ - کسی بر اسٹ فرنسٹر کا کھی لورہ - باری بورہ - کسی بر

ملفوظات حضرت باک علیات الما محد برند به کرد ، ندان کی تحفیر -

- برند به کره چوتوں پر رسم کرد ، ندان کی تحفیر -

- عالم به کرد نادانوں کو نعیجت کرد ، ندخود نما کی سے ان کی تذلیل -

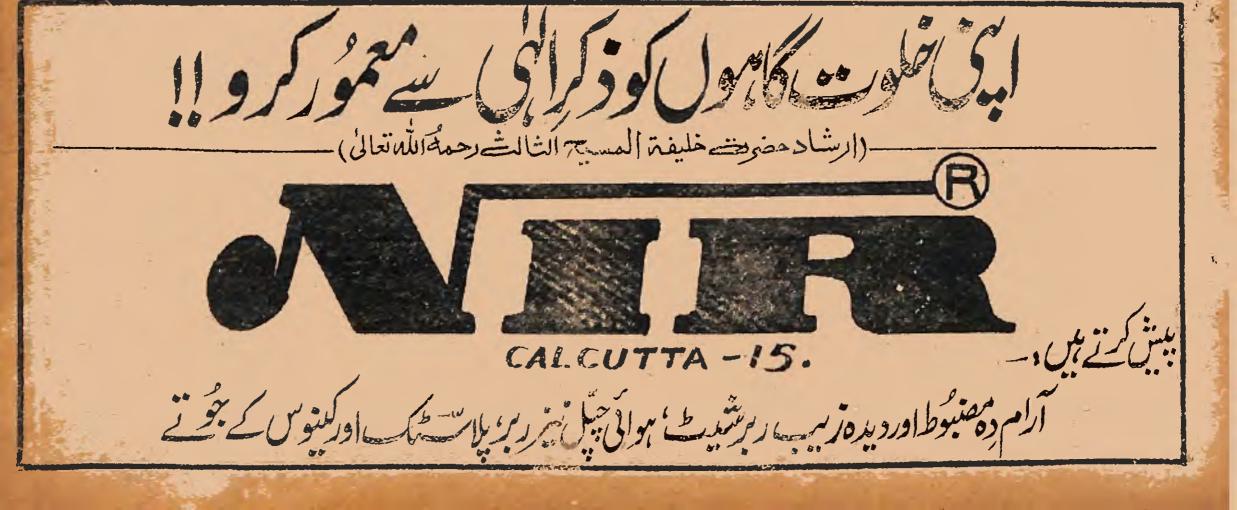
- عالم به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،

- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یت بخیر ،
- ابیر به کرفر یبوں کی خدمت کرد ، ندخود لیست ان یک بخیر ان یک بخیر ان یک بخیر ان ان یک بخیر ان ان یک بخیر ان ان یک بخیر ان یک

مین در از کاری دادر میاری مروس اور میاری مروس کا دامد ترکز کا طینان بخش، تابل بحروسه اور میاری مروس کا دامد ترکز مسیح کی احد از بیری کرد کشاف (اعابوره) مسیح کی احد از این بیری باد دی در آباد دا مندم ایردیشن)

GRAM :- MOSSA RAZA }
PHONE: 605558.
}
BANGALORE -2.

NO.6, ALBERT VICTOR ROAD



THE WEEKLY

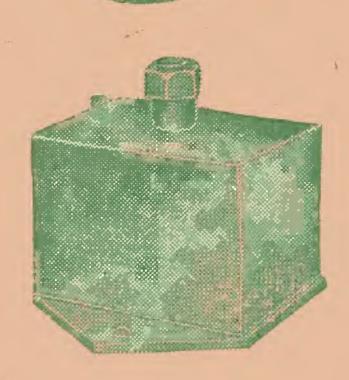
10th FEB, 1983

PRICE Rs. 1/25



منوٹر گاڑلیوں کے رکبر کارٹٹن









ESTABLISHED 1956

AUTOMOTIVE RUBBER CO.

AUTOMOTIVE PARTS MANUFACTURERS

HEAD OFFICE : BANI HOUSE 56 TOPSIA ROAD (SOUTH)

CALCUTTA 700 046 PHONE: 43-5206 43-5137

CITY SHOWROOM 5 SOOTERKIN STREET CALCUTTA 700072 PHONE: 23-1574 CABLE: AUTOMOTIVE

مالكان: وظفراتم رئان مظراتم رئان ، ناصراتم رئان ومحسوداتم رئان المان ميان معتديوسف وكاحب بان مترحوم ومسفف ور